Nru. 17,458
Prezz 64c
Price 64c

# Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
## The Malta Government Gazette

Il-Ħamis, 14 ta' Awissu, 2003
Thursday, 14th August, 2003

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

## NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

**Nru. 725**

### PUBBLIKAZZJONI TA' ABBOZZ TA' LIĠI FIS-SUPPLIMENT

HUWA avżat għall-informazzjoni ġenerali illi l-Abbozz ta' Liġi li ġej huwa ppubblikat fis-Suppliment li jinsab ma' din il-Gazzetta:

Abbozz ta' Liġi Nru. 8 imsejjaħ l-Att ta' l-2003 li jemenda l-Att dwar Taxxa fuq il-Valur Miżjud.

L-14 ta' Awissu, 2003

## GOVERNMENT NOTICES

**No. 725**

### PUBLICATION OF BILL IN SUPPLEMENT

IT is notified for general information that the following Bill is published in the Supplement to this Gazette:

Bill No. 8 entitled the Value Added Tax (Amendment) Act, 2003.

14th August, 2003

**Nru. 726**

### NOMINA TA' AĠENT PRIM IMĦALLEF

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtija bl-artikolu 98 tal-Kostituzzjoni ta' Malta, il-President ta' Malta, fuq parir tal-Prim Ministru, innomina lill-Onor. Imħallef Joseph A. Filletti, B.A., LL.D., biex jaqdi l-funzjonijiet tal-kariga ta' Aġent Prim Imħallef bejn it-18 u l-31 ta' Awissu, 2003, iż-żewġ dati inklużi, matul l-assenza tas-Sinjurija Tiegħu l-Prim Imħallef.

L-14 ta' Awissu, 2003

MJ/207/89/VII

**No. 726**

### APPOINTMENT OF ACTING CHIEF JUSTICE

IT is notified for general information that in virtue of the powers conferred by section 98 of the Constitution of Malta, the President of Malta, on the advice of the Prime Minister, has designated the Hon. Mr Justice Joseph A. Filletti, B.A., LL.D., to perform the functions of Acting Chief Justice between the 18th and the 31st August, 2003, both days inclusive, during the absence of His Honour the Chief Justice.

14th August, 2003

**Nru. 727**

**AWTORITÀ TA' MALTA DWAR L-AMBJENT U L-IPPJANAR**

**Aġent Direttur ta' l-Ambjent**

L-AWTORITÀ ta' Malta dwar l-Ambjent u l-Ippjanar tgħarraf li b'seħħ mill-11 ta' Awissu 2003, is-Sur Alfred Baldacchino assuma d-dmirijiet ta' Aġent Direttur ta' l-Ambjent.

Il-11 ta' Awissu, 2003

**No. 727**

**THE MALTA ENVIRONMENT AND PLANNING AUTHORITY**

**Acting Director Environment and Planning Directorate**

THE Malta Environment and Planning Authority notifies that with effect from the 11th August 2003, Mr Alfred Baldacchino has assumed duties as Acting Director Environment and Planning Directorate.

11th August, 2003

**Nru. 728**

**ORDINANZA DWAR L-GĦELUQ TA' ĠONNA PUBBLIĊI (KAP. 34)**

**Il-Ġonna tal-Barrakka ta' Fuq**

NGĦARRFU għall-informazzjoni ta' kulħadd li bis-setgħa mogħtija lilu bl-artikolu 2 ta' l-Ordinanza dwar l-Għeluq ta' Ġonna Pubbliċi (Kap. 34) il-Ministru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent approva li bejn it-Tnejn, il-25 ta' Awissu u l-Ħadd, il-31 ta' Awissu 2003, l-użu tal-Ġonna tal-Barrakka ta' Fuq, ikunu taħt il-kontroll ta' Creative Design. Il-Ġonna jkunu magħluqa għall-pubbliku matul il-Ġimgħa u s-Sibt mis-6.00 p.m. 'il quddiem.

L-14 ta' Awissu, 2003

**No. 728**

**PUBLIC GARDENS (CLOSING) ORDINANCE (CAP. 34)**

**Upper Barrakka Gardens**

IT is notified for general information that as enabled by section 2 of the Public Gardens (Closing) Ordinance (Cap. 34) the Minister for Rural Affairs and the Environment has approved that between Monday, 25th August and Sunday, 31st August 2003, the Upper Barrakka Gardens will be under the control of Creative Design. The Gardens will be closed to the public during Friday and Saturday from 6.00 p.m. onwards.

14th August, 2003

**Nru. 729**

**ATT TA' L-1993 DWAR KUNSILLI LOKALI**

IL-KUMMISSJONI Elettorali tgħarraf illi l-kandidat elett bħala Kunsillier fl-elezzjoni każwali li saret nhar l-Erbgħa, it-13 ta' Awissu, 2003, għall-Kunsill Lokali ta' Tarxien, biex jimtela l-post li tbattal mis-Sur Jesmond Manicaro, huwa dak li ismu jidher hawn taħt:–

MARMARA RUDOLPH

Uffiċċju tal-Kummissjoni Elettorali,
Evans Building,
Misraħ Sant'Jiermu,
Il-Belt Valletta.

L-14 ta' Awissu, 2003

**No. 729**

**LOCAL COUNCILS ACT, 1993**

THE Electoral Commission notifies that the candidate elected as Councillor in the casual election held on Wednesday, 13th August, 2003, for the Local Council of Tarxien, to fill the post vacated by Mr Jesmond Manicaro, is that whose name is shown hereunder:–

MARMARA RUDOLPH

C. L. De GABRIELE
Kummissjonarju Elettorali Prinċipali
*Chief Electoral Commissioner*

Office of the Electoral Commission,
Evans Building,
St Elmo Square,
Valletta.

14th August, 2003

**Nru. 731**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN FIS-SIĠĠIEWI**

**Korrezzjonijiet**

B'RIFERENZA għan-Notifikazzjoni tal-Gvern Nru. 632 tas-27 ta' Awissu, 1999, taħt it-titolu 'Numri Ġodda ta' Bibien fis-Siġġiewi,' għandha ssir din il-korrezzjoni.

**No. 731**

**RENUMBERING OF DOORS AT SIĠĠIEWI**

**Corrections**

WITH reference to Government Notice No. 632 dated 27th August, 1999, under the title of 'Renumbering of Doors at Siġġiewi' the following correction should be made.

46. TRIQ IL-PROFS. NERIK VASSALLO

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Blat il-Qamar

*Left side entering from Triq Blat il-Qamar*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Empty Site | 1 |
| Garage | 3 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Blat il-Qamar

*Right side entering from Triq Blat il-Qamar*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|

Għandu jinqara

*Should read*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 1 |
| Garage | 1A |
| Garage | 1B |
| Garage | 1C |
| Garage | 1D |
| House w/o no. | 3 |

**Nru. 732**

**NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN F'Ħ'ATTARD**

BIS-SAĦĦA tal-poteri mogħtija bl-Artiklu 115 tal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kapitolu 10), il-Ministru għar-Riżorsi u l-Infrastruttura għoġbu jordna illi n-numri/ismijiet ta' bibien f'Ħ'Attard, hawn taħt elenkati u speċifikati f'din l-iskeda, għandhom jinbidlu kif jidher fl-iskeda msemmija.

**No. 732**

**RENUMBERING OF DOORS AT ATTARD**

IN exercise of the powers conferred by Section 115 of the Code of Police Laws (Chapter 10), the Minister for Resources and Infrastructure has been pleased to order that the numbers/ names of the doors in the undermentioned street at Attard specified in the subjoined schedule, be altered as stated in the said schedule.

SKEDA/*SCHEDULE*
ATTARD

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1 | Triq A. Durer | 19 | Triq il-Konti R. Barbaro |
| 2 | Triq Ant. Schembri | 20 | Triq Lord Strickland |
| 3 | Triq il-Belt Valletta | 21 | Triq Luigi Ellul |
| 4 | Triq Birkirkara | 22 | Triq il-Mixtla |
| 5 | Triq Daħlet iċ-Ċawsli | 23 | Triq il-Mosta |
| 6 | Triq Daħlet iċ-Ċipress | 24 | Triq in-Nebbieta |
| 7 | Triq id-Dawwara | 25 | Triq Daħlet l-Oleandri |
| 8 | Triq Dun Mikiel Xerri | 26 | Triq Oscar Testa |
| 9 | Triq l-Għenba | 27 | Triq il-Pjazzetta |
| 10 | Triq l-Għenieqed | 28 | Sqaq il-Pjazzetta, Nru. 1 |
| 11 | Triq Ġanni Portelli | 29 | Triq il-Ponsjetta |
| 12 | Triq il-Ġellewza Sewda | 30 | Triq ir-Rużell |
| 13 | Triq Ġorġ Zammit | 31 | Triq is-Salvatur |
| 14 | Triq Hannibal | 32 | Triq Sant'Anna |
| 15 | Triq il-Ħafur | 33 | Triq Qrib Sant'Anton |
| 16 | Triq il-Ħatab | 34 | Triq tax-Xarolla |
| 17 | Triq l-Insolja | 35 | Triq iż-Żnuber |
| 18 | Triq il-Katlan | 36 | Triq iż-Żraġen |

1. TRIQ A. DURER

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Mosta

*Left side entering from Triq il-Mosta*

| Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number* | Numru Ġdid *New Number* |
|---|---|
| House w/o no. | 1 |
| 2, Arzella | 3 |
| Garage | 5 |
| 3, Ave Maria | 7 |
| Garage | 9 |
| Garage | 11 |
| Il-Merill | 13 |
| Campanella (Flats 1-2) | 15 |
| Casa Campanella | 17 |
| Casa Mistral | 19 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Mosta

*Right side entering from Triq il-Mosta*

| Isem/Numru Qadim *Old Name/ Number* | Numru Ġdid *New Number* |
|---|---|
| Little Haven | 2 |
| It-Tuta | 4 |
| Cherie | 6 |
| Garage | 8 |
| Garage | 10 |
| Clementina | 12 |
| Azalea | 14 |
| Garage | 16 |
| Garage | 18 |
| Orchidea | 20 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Garage | 21 | Garage | 22 |
| Ċipress | 23 | White Blossom | 24 |
| Garage | 25 | Garage | 26 |
| Rafflesia | 27 | Garage | 28 |
| Garage | 29 | Desert Rose | 30 |
| Garage | 31 | | |
| Farm House | 33 | | |

2. TRIQ ANT. SCHEMBRI

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Mosta

*Left side entering from Triq Il-Mosta*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Empty Site | 1-15 |
| Garage | 17 |
| Ruth | 19 |
| Natasha | 21 |
| Garage | 23 |
| Redentur | 25 |
| Garage | 27 |
| Marble Arch | 29 |
| Tulip House | 31 |
| Garage | 33 |
| Garage | 35 |
| Casa Schembri | 37 |
| Garage | 39 |
| Karezza | 41 |
| Sta. Rosalia | 43 |
| Garage | 45 |
| Garage | 47 |
| Darin | 49 |
| Merħaba | 51 |
| Garage | 53 |
| Garage | 55 |
| Casa Marquesa | 57 |
| Garage | 59 |
| Babuxka | 61 |
| Garage | 63 |
| Amaroo | 65 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Mosta

*Right side entering from Triq Il-Mosta*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Pharmacy | 2 |
| A.S.P. Buildings | 4 |
| Shop | 6 |
| Empty Site | 8 |
| Garage | 10 |
| Lorelei | 12 |
| Santa Maria | 14 |
| Garage | 16 |
| Casa Loma | 18 |
| Arcadia | 20 |
| Garage | 22 |
| Garage | 24 |
| Madonnina | 26 |
| Hedera | 28 |
| Garage | 30 |
| Garage | 32 |
| The Haven | 34 |
| Avilion | 36 |
| Garage | 38 |
| Dahlia | 40 |
| The Orchids | 42 |
| Empty Site | 44-46 |
| Garage | 48 |
| Tern (Garage) | 50 |
| The Mog | 52 |
| Garage | 54 |
| Garage | 56 |
| Casa Santa Rita | 58 |

3. TRIQ IL-BELT VALLETTA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Kbira

*Left side entering from Triq Il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| No.1, White Dove | 1 |
| Garage | 3 |
| House w/o no. | 5 |
| Villa Caruana Gatto | 7 |
| House w/o no. | 9 |
| Garage | 11 |
| Villa Emanuel | 13 |
| Garage | 15 |
| House w/o no. | 17 |
| 8, Store | 19 |
| 7 | 21 |
| Villa Claudrian | 23 |
| Isola Bella | 25 |
| Garage | 27 |
| Desiree | 29 |
| Garage | 31 |
| Empty Site | 33-35 |
| Garage | 37 |
| Villa Brunswick | 39 |
| Andromeda | 41 |
| Garage | 43 |
| Sara Jane | 45 |
| Garage | 47 |
| Empty Site | 49-55 |
| Vaal Reefs | 57 |
| Garage | 59 |
| Rose | 61 |
| Garage | 63 |
| Chardys | 65 |
| Le Flamboyant | 67 |
| Garage | 69 |
| Halcyon | 71 |
| Garage | 73 |
| Oleander | 75 |
| Dar il-Kenn | 77 |
| Garage | 79 |
| Garage | 81 |
| Flora | 83 |
| Mediterranja | 85 |
| Garage | 87 |
| Davandal | 89 |
| Villa Andermatt | 91 |
| Garage | 93 |
| Auvergne | 95 |
| Margerita | 97 |
| Garage | 99 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Kbira

*Right side entering from Triq Il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 8 | 2 |
| Garage | 4 |
| Garage | 6 |
| 23 | 8 |
| 22 (Garage) | 10 |
| 21 | 12 |
| Empty Site | 14-16 |
| Villina Giuliana | 18 |
| Garage | 20 |
| Casa Cascia | 22 |
| Garage | 24 |
| Garage | 26 |
| Garage | 28 |
| Empty Site | 30 |
| Garage | 32 |
| Garage | 34 |
| Garage | 36 |
| Garage | 38 |
| Garage | 40 |
| 1 | 42 |
| Juniper Flats | 44 |
| Garage | 46 |
| Metarica | 48 |
| Garage | 50 |
| Villa Damara | 52 |
| Villa Mimosa | 54 |
| Garage | 56 |
| Garage | 58 |
| 7 | 60 |
| 2, Estrella | 62 |
| Garage | 64 |
| Garage | 66 |
| Enneagon | 68 |

| | |
|---|---|
| Side Door | 101 |
| Villa Maria | 103 |
| Villa Albatross | 105 |
| Garage | 107 |
| Garage | 109 |
| Side Door | 111 |

4. TRIQ BIRKIRKARA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn
Vjal De Paule, Balzan

*Left side entering from Vjal De Paule, Balzan*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Gate w/o no. | 1 |
| Gate w/o no. | 3 |
| Gate w/o no. | 5 |
| San Jose' | 7 |
| Evergreen | 9 |
| Garage | 11 |
| Garage | 13 |
| Luann | 15 |
| Villa San Anton | 17 |
| Garage | 19 |
| Garage | 21 |
| Villa Casolani | 23 |
| Garage | 25 |
| Villa Rishenpa | 27 |
| La Providence | 29 |
| Madonnina | 31 |
| Villino San Antonio | 33 |
| Garage | 35 |
| Villa Chemai | 37 |
| The Hive | 39 |
| Garage | 41 |
| Garage | 43 |
| Villa Massabielle | 45 |
| La Moisson | 47 |
| Gate w/o no. | 49 |
| Poliklinika | 51 |
| Garage | 53 |
| L'Escargot | 55 |
| Garage | 57 |
| Garage | 59 |
| Tinnehinch | 61 |
| Shangri-La | 63 |
| 20 | 65 |
| 21 | 67 |
| 22 | 69 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn
Vjal De Paule, Balzan

*Right side entering from Vjal De Paule, Balzan*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Au Coin | 2 |
| Garage | 4 |
| Villa Francesca | 6 |
| Garage | 8 |
| Garage | 10 |
| Villa Xuanton | 12 |
| Garage | 14 |
| Garage | 16 |
| Villa Mayflower | 18 |
| Garage | 20 |
| El Shaddai | 22 |
| Villa Alexia | 24 |
| Garage | 26 |
| The Bungalow | 28 |
| Garage | 30 |
| Mon Cheri | 32 |
| Garage | 34 |
| Oakdene | 36 |
| Garage | 38 |
| 16 | 40 |
| Garage | 42 |
| 15 | 44 |
| Dar Larja | 46 |
| Dar Larja (Flats 1-2) | 48 |
| 14 | 50 |
| Garage | 52 |
| 11 | 54 |
| 10 | 56 |
| 9 | 58 |
| 8 | 60 |
| 7 | 62 |
| 6 | 64 |
| 4 | 66 |
| 3 | 68 |
| 2 | 70 |
| 1 | 72 |

5. TRIQ DAĦLET IĊ-ĊAWSLI

Meta tidħol minn Triq Il-Ponsjetta

*Entering from Triq Il-Ponsjetta*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Rustica | 1 |
| Blue Demoisill | 2 |
| Garage | 3 |
| House w/o no. | 4 |
| Lyndhurst | 5 |
| Garage | 6 |
| Garage | 7 |
| Garage | 8 |
| Ivory Plot 4 | 9 |
| Bliss | 10 |
| Garage | 11 |
| House w/o no. | 12 |
| St. Rita Flats (1-4) | 13 |
| Bienvenida | 14 |
| House w/o no. | 15 |
| Garages' Entrance | 16 |
| House w/o no. | 17 |
| House w/o no. | 18 |

6. TRIQ DAĦLET IĊ-ĊIPRESS

Meta tidħol minn Triq Il-Ponsjetta

*Entering from Triq Il-Ponsjetta*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Kaitiaki | 1 |
| Bliss | 2 |
| Amaryllis | 3 |
| Kavallieri | 4 |
| Nuova Vita | 5 |
| Garages' Entrance | 6 |
| Corbiere | 7 |
| The Elms | 8 |
| Bambina | 9 |
| L-Imnara | 10 |
| Sijon Court (1-3) | 11 |
| Sardinella | 12 |
| Santa Maria / Nax Daili | 13 |
| Bukuria | 14 |
| Cosy Nook | 15 |
| Provenz | 16 |
| The Cottage | 17 |
| Goldcrest | 18 |
| Joenat | 19 |

| | |
|---|---|
| Glen Bern | 20 |
| House w/o no. | 21 |
| Nashdom | 22 |
| 3, Nazalash | 23 |
| House w/o no. | 24 |
| Rising Sun | 25 |
| Pontoise | 26 |

7. TRIQ ID-DAWWARA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Ġiebja

*Left side entering from Triq Il-Ġiebja*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Ward u Zahar | 1 |
| Garage | 3 |
| Garage | 5 |
| Nocturnia | 7 |
| Orchidea | 9 |
| Garage | 11 |
| Garage | 13 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Ġiebja

*Right side entering from Triq Il-Ġiebja*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Villa Nobel | 2 |
| Garage | 4 |
| Rosa Mystica | 6 |
| Garage | 8 |
| Ġid u Ħena | 10 |
| Villa Austmal | 12 |
| Garage | 14 |
| Side Door | 16 |
| Il-Pergla | 18 |
| Cibeles | 20 |
| Garage | 22 |
| Jolin | 24 |
| Il-Bejta | 26 |
| Garage | 28 |
| Garage | 30 |
| Villa Patricia | 32 |

8. TRIQ DUN MIKIEL XERRI

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Ġibjun

*Left side entering from Triq Il-Ġibjun*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 1 |
| Park Lodge | 3 |
| Id-Dwejra | 5 |
| Garage | 7 |
| Garage | 9 |
| Garage | 11 |
| Dar | 13 |
| Garage | 15 |
| Garage | 17 |
| Garage | 19 |
| House w/o no. | 21 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Ġibjun

*Right side entering from Triq Il-Ġibjun*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Harmony | 2 |
| Empty Site | 4-10 |
| Strelitzia | 12 |
| Garage | 14 |
| Garage | 16 |
| Kampanella | 18 |
| Archidea | 20 |
| Garage | 22 |
| Garage | 24 |
| Side Door | 26 |
| Garage | 28 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| Garage | 23 | Edera | 30 |
| Dushenka | 25 | Whiskers | 32 |
| Maria Pia | 27 | Garage | 34 |
| Garage | 29 | Casa Scerri | 36 |
| 13, Our Dream | 31 | Garage | 38 |
| Garage | 33 | Garage | 40 |
| 14, Ixtapa | 35 | 50, Ionian | 42 |
| Empty Site | 37-39 | House w/o no. | 44 |
| Avonlea | 41 | Garage | 46 |
| Garage | 43 | Garage | 48 |
| 17A, Mon Cheri | 45 | Ravenstone | 50 |
| Garage | 47 | Hazel Grove | 52 |
| Garage | 49 | Garage | 54 |
| Garage | 51 | Garage | 56 |
| The Honeypot | 53 | La Rondine | 58 |
| Empty Site | 55-57 | La Chimera | 60 |
| Garage | 59 | Garage | 62 |
| House w/o no. | 61 | Garage | 64 |
| Moon Shadow | 63 | House w/o no. | 66 |
| Garage | 65 | | |
| Casa Saydon | 67 | | |
| Garage | 69 | | |
| Quail | 71 | | |
| Garage | 73 | | |
| Brasilia | 75 | | |
| Garage | 77 | | |
| Garage | 79 | | |
| Laryel | 81 | | |
| Graceland | 83 | | |
| Garage | 85 | | |
| Garage | 87 | | |
| 28, Morning Dawn | 89 | | |
| Garage | 91 | | |
| House w/o no. | 93 | | |
| Garage | 95 | | |
| Jamila | 97 | | |
| The Loft House | 99 | | |
| House w/o no. | 101 | | |
| Clover | 103 | | |
| Shop | 105 | | |
| Papillon | 107 | | |
| Cobwebs | 109 | | |
| Spring Roses | 111 | | |
| Garage | 113 | | |
| Puddles | 115 | | |
| Garage | 117 | | |
| Il-Hemsija | 119 | | |
| Side Door | 121 | | |
| Il-Bejta | 123 | | |
| Garage | 125 | | |
| Chetzi | 127 | | |
| Garage | 129 | | |
| Dwelling Place | 131 | | |
| Rose of San Anton | 133 | | |
| Garage | 135 | | |
| Garage | 137 | | |

| | |
|---|---|
| Shamrock | 139 |
| Garage | 141 |
| Inzul Ix-Xemx | 143 |
| Garage | 145 |
| Settembrina | 147 |
| Garage | 149 |
| Etoile | 151 |
| Moeris | 153 |
| Garage | 155 |
| La Nostra Casa | 157 |
| Dell L-Imdina | 159 |
| Melnibone | 161 |
| Garage | 163 |
| Yard Gate | 165 |
| Lycidas | 167 |
| Garage | 169 |
| Garage | 171 |
| Rustica | 173 |
| Golden Rose | 175 |
| Garage | 177 |
| Garage | 179 |
| Antlor | 181 |
| L'Erbessino | 183 |
| Garage | 185 |
| Garage | 187 |
| The Opal | 189 |
| Garage | 191 |
| The Nightingale | 193 |
| Kentia | 195 |
| Garage | 197 |
| The Knot | 199 |
| Garage | 201 |
| Old House | 203 |
| Casa Vella | 205 |
| Garage | 207 |
| 20, Petra | 209 |

## 9. TRIQ L-GHENBA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Santa Katerina

*Left side entering from Triq Santa Katerina*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Villa Xibobo | 1 |
| Garage | 3 |
| Woodpecker | 5 |
| Garage | 7 |
| Garage | 9 |
| Bridges | 11 |
| Garage | 13 |
| Arachne | 15 |
| Il-Lelluxa | 17 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Santa Katerina

*Right side entering from Triq Santa Katerina*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 2 |
| Villa Flora | 4 |
| Garage | 6 |
| Garage | 8 |
| Garage | 10 |
| Shop | 12 |
| Garage | 14 |
| Garage | 16 |
| Ferrari | 18 |

| | |
|---|---|
| Garage | 19 |
| 49 | 21 |
| Garage | 23 |
| Aurelia | 25 |
| Id-Dielja | 27 |
| Shop (Hair Studio) | 29 |
| Grouper's Cave | 31 |
| Garage | 33 |
| Garage | 35 |
| London Derry House | 37 |
| Garage | 39 |
| Shalom | 41 |
| Ferone | 43 |
| Mystica | 45 |
| Garage | 47 |
| Stella Del Mare | 49 |
| Garage | 51 |
| Garage | 53 |
| Santa Maria | 55 |
| Garage | 57 |
| Geminai | 59 |
| Micfil | 61 |
| La Meta | 63 |
| Garage | 65 |
| House w/o no. | 67 |
| Garage | 69 |
| Torii | 71 |
| Garage | 73 |
| Sweet Pea | 75 |
| Garage | 77 |
| Welcome | 79 |
| Garage | 81 |
| Monreve | 83 |
| Stellamaris | 85 |
| Traditions | 87 |
| Garage | 89 |
| Garage | 91 |
| Chrisanda | 93 |
| Bethnal Green | 95 |
| Garage | 97 |
| Ramsey | 99 |
| Garage | 101 |
| Kalimera | 103 |
| Garage | 105 |
| Mon Chateau | 107 |
| Solir | 109 |
| Garage | 111 |
| Honeysuckle | 113 |
| Rihana | 115 |
| Garage | 117 |
| Swiethena | 119 |
| Empty Site | 121-131 |
| Garage | 133 |
| Fabel | 135 |
| Garage | 137 |
| Gardenia | 139 |
| Shop | 20 |
| San Ġuzepp | 22 |
| Garage | 24 |
| Iz-Zernieq | 26 |
| Id-Dwejra | 28 |
| Garage | 30 |
| Gate | 32 |
| Gate | 34 |
| Garage | 36 |
| House w/o no. | 38 |
| Garage | 40 |
| Antonville | 42 |
| Carabella | 44 |
| Garage | 46 |
| Garage | 48 |
| Ca' Malu' | 50 |
| Wind Chimes | 52 |
| Empty Site | 54-56 |
| Les Champignons | 58 |
| Garage | 60 |
| Shop | 62 |
| Edelweiss | 64 |
| Garage | 66 |
| Garage | 68 |
| El Viento | 70 |
| Solartis | 72 |
| Garage | 74 |
| Il-Qatra | 76 |
| Chanel | 78 |
| Peprina | 80 |
| Garage | 82 |
| Shop | 84 |

| | |
|---|---|
| Le Jardin | 141 |
| Garage | 143 |
| Mare Sol | 145 |
| Shop | 147 |
| Garage | 149 |
| Telania | 151 |

10. TRIQ L-GHENIEQED

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Ferrovija

*Left side entering from Triq Il-Ferrovija*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Cygnus | 1 |
| Garage | 3 |
| Garage | 5 |
| Garage | 7 |
| Garage | 9 |
| Edmar | 11 |
| Rose | 13 |
| Garage | 15 |
| Garage | 17 |
| Em Rose | 19 |
| Garage | 21 |
| Moonwind | 23 |
| Arzella | 25 |
| Our Redeemer | 27 |
| Shop | 29 |
| Shop | 31 |
| Garage | 33 |
| Garage | 35 |
| Garage | 37 |
| Garage | 39 |
| Garage | 41 |
| Shocking Pink | 43 |
| House w/o no. | 45 |
| Garage | 47 |
| Dijerdoo | 49 |
| Garage | 51 |
| Tzeitel | 53 |
| Luminosa | 55 |
| Silverstone | 57 |
| Garage | 59 |
| Jonathan | 61 |
| Garage | 63 |
| Garage | 65 |
| Garage | 67 |
| Karlene | 69 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Ferrovija

*Right side entering from Triq Il-Ferrovija*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 2 |
| Garage | 4 |
| Garage | 6 |
| Mon Cheri | 8 |
| Garage | 10 |
| Garage | 12 |
| Garage | 14 |
| Garage | 16 |
| Ville Ray Mar | 18 |
| Garage | 20 |
| Garage | 22 |
| Aphrodite | 24 |
| Garage | 26 |
| House w/o no. | 28 |
| Sunset | 30 |
| Garage | 32 |
| Garage | 34 |
| Arkati | 36 |
| Garage | 38 |
| Gladstone | 40 |
| House w/o no. | 42 |
| Garage | 44 |
| Madonnina | 46 |
| Rdoss | 48 |
| House w/o no. | 50 |
| House w/o no. | 52 |
| Garage | 54 |
| The Brook | 56 |
| Garage | 58 |
| Blue Dolphins Flats | 60 |
| Ortensia | 62 |
| Garage | 64 |
| Garage | 66 |
| Pilea | 68 |
| Plot 3 | 70 |
| La Playa | 72 |
| Garage | 74 |
| Santa Maria | 76 |
| Garage | 78 |

| | |
|---|---|
| Garage | 80 |
| Anais | 82 |
| Renvic | 84 |
| Garage | 86 |
| Dwelling | 88 |
| Garage | 90 |
| Garage | 92 |
| Tyne House | 94 |
| Marjana | 96 |
| Il-Lewza | 98 |

11. TRIQ ĠANNI PORTELLI

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Linja

*Left side entering from Triq il-Linja*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 1 |
| Villa Simon | 3 |
| Sivellier | 5 |
| Garage | 7 |
| Garage | 9 |
| Garage | 11 |
| Sayonara | 13 |
| Garage | 15 |
| Santa Maria | 17 |
| Garage | 19 |
| M.Assunta | 21 |
| Cuschcam | 23 |
| Garage | 25 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Linja

*Right side entering from Triq Il-Linja*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 2 |
| Morning Glory | 4 |
| Garage | 6 |
| 8, Lara | 8 |
| Garage | 10 |
| Garage | 12 |
| Gerania | 14 |
| Villa Josephine | 16 |
| Garage | 18 |
| Garage | 20 |
| Cicada | 22 |

12. TRIQ IL-ĠELLEWZA SEWDA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Katlan

*Left side entering from Triq Il-Katlan*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Settembrina | 1 |
| Tal-Mirakli | 3 |
| Garage | 5 |
| Garage | 7 |
| Garage | 9 |
| Pegasus | 11 |
| Il-Ħawwiefa | 13 |
| Garage | 15 |
| Garage | 17 |
| Narnia | 19 |
| Strelitzia | 21 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Katlan

*Right side entering from Triq Il-Katlan*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garden Entrance | 2 |

| | |
|---|---|
| Garage | 23 |

## 13. TRIQ ĠORĠ ZAMMIT

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq L-Imsaġar

*Left side entering from Triq L-Imsaġar*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 1 |
| Rit Jo | 3 |
| Garage | 5 |
| Plot 123 | 7 |
| Plot 122 | 9 |
| Garage | 11 |
| Garage | 13 |
| Carissima | 15 |
| Garage | 17 |
| Len | 19 |
| Garage | 21 |
| Gawhra | 23 |
| 25, Karmark House | 25 |
| Side Door | 27 |
| 24 | 29 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq L-Imsaġar

*Right side entering from Triq L-Imsaġar*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| House w/o no. | 2 |
| House w/o no. | 4 |
| House w/o no. | 6 |
| House w/o no. | 8 |
| Garage | 10 |
| Garage | 12 |
| House w/o no. | 14 |
| Garage | 16 |
| Garage | 18 |
| 4, Tanaro | 20 |
| Garage | 22 |
| Garage | 24 |
| 3, Paul Carm | 26 |
| Garage | 28 |
| Garage | 30 |
| House w/o no. | 32 |
| Garage | 34 |
| Garage | 36 |
| Le Reve' | 38 |
| Garage | 40 |
| Garage | 42 |
| 102, Villa Fusina | 44 |

## 14. TRIQ HANNIBAL

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq In-Nutar Zarb

*Left side entering from Triq In-Nutar Zarb*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 1 |
| Garage | 3 |
| House w/o no. | 5 |
| Daffodil | 7 |
| Garage | 9 |
| Garage | 11 |
| Dar Kartag | 13 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq In-Nutar Zarb

*Right side entering from Triq In-Nutar Zarb*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Johnny House | 2 |
| Margate | 4 |
| Garage | 6 |
| Santa Marija | 8 |
| Dar il-Ħlewwa | 10 |
| Garage | 12 |
| House w/o no. | 14 |
| Yard Door | 16 |

15. TRIQ IL-HAFUR

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Tax- Xarolla

*Left side entering from Triq Tax- Xarolla*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Empty Site | 1-31 |
| House under construction | 33 |
| Navidad | 35 |
| Garages' Entrance | 37 |
| House w/o no. | 39 |
| House w/o no. | 41 |
| Garages' Entrance | 43 |
| Garage | 45 |
| Plot 38, Green Grove | 47 |
| Riara | 49 |
| Garages' Entrance | 51 |
| Betanja | 53 |
| House w/o no. | 55 |
| Garage | 57 |
| Azalea | 59 |
| Sherwood | 61 |
| Garages' Entrance | 63 |
| 34 | 65 |
| The Kop | 67 |
| Garages' Entrance | 69 |
| Empty Site | 71-75 |
| 32B | 77 |
| 32A, Garnet | 79 |
| Garages' Entrance | 81 |
| Grubons Lodge | 83 |
| 31A, Lares | 85 |
| Carpathia | 87 |
| Aimer | 89 |
| Garages' Entrance | 91 |
| Empty Site | 93-97 |
| Amethyst | 99 |
| Garages' Entrance | 101 |
| Honesty | 103 |
| Empty Site | 105-121 |
| Saint James Hospital | 123 |
| Garages' Entrance | 125 |
| Autumn | 127 |
| Virar | 129 |
| United | 131 |
| Troldhaugen | 133 |
| Garage | 135 |
| Empty Site | 137-147 |
| Garage | 149 |
| Orchidea | 151 |
| Garage | 153 |
| Oriana | 155 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Tax- Xarolla

*Right side entering from Triq Tax-Xarolla*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Veluana | 2 |
| Garage | 4 |
| Garage | 6 |
| Garage | 8 |
| Florentia | 10 |
| Garage | 12 |
| 49, Cuddles | 14 |
| Garage | 16 |
| Garage | 18 |
| Garage | 20 |
| Silver Springs | 22 |
| Discovery | 24 |
| Garage | 26 |
| House w/o no. | 28 |
| Garage | 30 |
| Eden Ville | 32 |
| Garage | 34 |
| Jade | 36 |
| Mon Delice | 38 |
| Lelluxa | 40 |
| Salga | 42 |
| Garages' Entrance | 44 |
| Fiaba | 46 |
| Silver Arrows | 48 |
| Garages' Entrance | 50 |
| Garage | 52 |
| 56, Dwejra | 54 |
| House w/o no. | 56 |
| Percheron | 58 |
| Garages' Entrance | 60 |
| Maranatha | 62 |
| House w/o no. | 64 |
| Garage | 66 |
| House w/o no. | 68 |
| Bajanas | 70 |
| Garage | 72 |
| House w/o no. | 74 |
| Orchidea | 76 |
| Garages' Entrance | 78 |
| L'Escargot D'Or | 80 |
| Heart Light | 82 |
| Garages' Entrance | 84 |
| House w/o no. | 86 |
| Chic | 88 |
| Garage | 90 |
| Pimpernel | 92 |

| | |
|---|---|
| Chopiniana | 157 |
| S. Sebastien | 159 |
| Garages' Entrance | 161 |
| Garage | 163 |
| Garage | 165 |
| Garage | 167 |
| Garage | 169 |
| Garage | 171 |
| Garage | 173 |
| Garage | 175 |
| Garage | 177 |
| Ant Mar | 179 |
| Garage | 181 |
| Cor Jesu | 183 |
| Empty Site | 185-187 |
| Danali | 189 |
| Garage | 191 |
| Garage | 193 |
| Sunrays | 195 |
| Gransden | 197 |
| Garage | 199 |
| Garage | 201 |
| Villa Lourdes | 203 |
| Edsudor Ville | 205 |
| Garage | 207 |

| | |
|---|---|
| Honeysuckle | 94 |
| Il-Madonna Tas-Santwarju | 96 |
| Garages' Entrance | 98 |
| St. Anthony | 100 |
| 5, Geranium (Flats 1-5) | 102 |
| Shop | 104 |
| Shop | 106 |
| L-Imnara | 108 |
| Madise | 110 |
| Garage | 112 |
| Garage | 114 |
| Garage | 116 |
| St. Joseph | 118 |
| Maria Pia | 120 |
| Margin House | 122 |
| Garage | 124 |
| Peprina | 126 |
| Garage | 128 |
| Garage | 130 |
| Garage | 132 |
| Garage | 134 |
| Villa Hal-Warda | 136 |
| Antonville | 138 |
| Garage | 140 |
| Garage | 142 |
| Calypso | 144 |
| Garage | 146 |
| Dancon | 148 |
| April House | 150 |
| Garage | 152 |
| Garage | 154 |
| The Cedars | 156 |
| Elicar | 158 |
| Garage | 160 |
| Garage | 162 |
| Megville | 164 |
| Ave Maria | 166 |
| Garage | 168 |
| Garage | 170 |
| Garage | 172 |

## 16. TRIQ IL-HATAB

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Ġorġ Zammit

*Left side entering from Triq Ġorġ Zammit*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| L-Għorfa | 1 |
| Garage | 3 |
| 119, Il-Ġamra | 5 |
| Garage | 7 |
| 118 | 9 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Ġorġ Zammit

*Right side entering from Triq Ġorġ Zammit*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Johnsil | 2 |
| Garage | 4 |
| Fairview | 6 |
| Garage | 8 |
| Garage | 10 |

| | |
|---|---|
| 117 | 11 |
| Garage | 13 |
| 116, Silverstone | 15 |
| Garage | 17 |
| 115, Il-Galeone | 19 |
| Garage | 21 |
| Garage | 23 |
| 114, Weltevreden | 25 |
| Garage | 27 |
| Gioia | 29 |
| Garage | 31 |
| 112 | 33 |
| 111, Ave Maria | 35 |
| Garage | 37 |
| Garage | 39 |
| Clover Leaf | 41 |
| Garage | 43 |
| 109 | 45 |
| Garage | 47 |
| 108 | 49 |
| Garage | 51 |
| 107 | 53 |
| 106 | 55 |
| Garage | 57 |
| Garage | 59 |
| Tekoma | 61 |
| Garage | 63 |
| Arachis | 65 |
| 103, Notre Dame | 67 |
| Garage | 69 |
| Ricktine | 71 |
| Garage | 73 |
| Garage | 75 |
| Garage | 77 |
| Garage | 79 |
| Casa Fontana | 12 |
| Garage | 14 |
| 54 | 16 |
| Garage | 18 |
| Springfield | 20 |
| Garage | 22 |
| White Pearl | 24 |
| Garage | 26 |
| Il-Warda | 28 |
| Garage | 30 |
| Ħaġra | 32 |
| Garage | 34 |
| 59, St. Matthew | 36 |
| Garage | 38 |
| 60, Serenita' | 40 |
| 61, Philadelphia | 42 |
| Garage | 44 |
| Garage | 46 |
| Anisa | 48 |
| 63, Kest | 50 |
| Garage | 52 |
| 64, Gloria | 54 |
| Garage | 56 |
| Garage | 58 |
| Santa Maria | 60 |
| Chanbrist | 62 |
| Shop | 64 |
| House w/o no. | 66 |
| Garages' Entrance | 68 |

## 17. TRIQ L-INSOLJA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Santa Katerina

*Left side entering from Triq Santa Katerina*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Shop | 1 |
| Shop | 3 |
| Garage | 5 |
| Garage | 7 |
| Dorant | 9 |
| Campanella | 11 |
| Garage | 13 |
| Lycidas | 15 |
| Garage | 17 |
| Redeemer | 19 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Santa Katerina

*Right side entering from Triq Santa Katerina*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 2 |
| Garage | 4 |
| Garage | 6 |
| House w/o no. | 8 |
| Blanche | 10 |
| Garage | 12 |
| Garage | 14 |
| L'Escargot | 16 |
| Garage | 18 |
| Lelluxa | 20 |

| | |
|---|---|
| Garage | 21 |
| 5, Shalom | 23 |
| Casa Aquila | 25 |
| Garage | 27 |
| Garage | 29 |
| Dimora | 31 |
| Garage | 33 |
| Orkidea | 35 |
| Garage | 37 |
| Villa Andar | 39 |
| Il-Ħolqien | 41 |
| Eternity | 43 |
| House w/o no. | 45 |
| Garage | 47 |
| Garage | 49 |
| Liana | 51 |
| Sawas Dee | 53 |
| Garage | 55 |
| Garage | 57 |
| Villa Vincent | 59 |
| Dewdrops | 22 |
| Garage | 24 |
| Maranatha | 26 |
| Garage | 28 |
| Garage | 30 |
| Maria | 32 |
| Garage | 34 |
| Arzella | 36 |
| Garage | 38 |
| Villa Thistle | 40 |
| Garage | 42 |
| Madanth | 44 |
| Garage | 46 |
| Santa Maria | 48 |
| Garage | 50 |
| Hoya | 52 |
| Sant' Antnin | 54 |
| Zafir | 56 |
| Garage | 58 |
| Esther | 60 |
| Ixia | 62 |
| Adlair | 64 |
| Papillon | 66 |
| Tenderly | 68 |
| Garage | 70 |
| La Fiorella | 72 |
| Grand Prix | 74 |
| Garage | 76 |
| Cooper House | 78 |
| Garage | 80 |
| Night Light | 82 |
| Garage | 84 |
| Adonais | 86 |
| Garage | 88 |

## 18. TRIQ IL-KATLAN

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Ġellewza Sewda

*Left side entering from Triq Il-Ġellewza Sewda*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Dielja | 1 |
| Garage | 3 |
| Rustica | 5 |
| Garage | 7 |
| Calathea | 9 |
| Garage | 11 |
| Casa Lourdes | 13 |
| Garage | 15 |
| Garage | 17 |
| Casa Belle | 19 |
| Empty Site | 21-27 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Ġellewza Sewda

*Right side entering from Triq Il-Ġellewza Sewda*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 2 |
| 6 | 4 |
| Garage | 6 |
| Palm Springs | 8 |
| Garage | 10 |
| Petrified Wood | 12 |
| Empty Site | 14-16 |
| 11 | 18 |
| Garage | 20 |
| House under construction | 22 |
| Ġilju | 24 |

| | |
|---|---|
| Bonica | 29 |
| Garage | 31 |
| Id-Dwejra | 33 |
| Garage | 35 |
| Maria Elena | 37 |
| Garage | 39 |
| 22 | 41 |
| Garage | 43 |
| Garage | 45 |
| Marjam | 47 |
| House w/o no. | 49 |
| Garage | 51 |
| Gott Mit Uns | 53 |
| Garage | 55 |
| Iolene | 57 |
| Garage | 59 |
| Garage | 61 |
| Il-Palma | 63 |
| Garage | 65 |
| House under construction | 67 |
| Garage | 69 |
| L-Arzella | 71 |
| Garage | 73 |
| House w/o no. | 75 |
| Shop | 77 |
| Garages' Entrance | 26 |
| Garage | 28 |
| Plot 13 | 30 |
| Plot 14 | 32 |
| Garage | 34 |
| Shop | 36 |

## 19. TRIQ IL-KONTI R. BARBARO

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Birkirkara

*Left side entering from Triq Birkirkara*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Vizcaya | 1 |
| Garage | 3 |
| Side Door | 5 |
| Mictrigona | 7 |
| Garage | 9 |
| Garage | 11 |
| Palmgate | 13 |
| Garage | 15 |
| House w/o no. | 17 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Birkirkara

*Right side entering from Triq Birkirkara*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Gate (Garages' Entrance) | 2 |
| House w/o no. | 4 |
| House w/o no. | 6 |
| Shop under construction | 8 |
| Shop under construction | 10 |
| Daisy | 12 |
| Marluca | 14 |
| Empty Site | 16-34 |
| Yard Gate | 36 |
| Gate | 38 |
| Gate | 40 |
| Side Door | 42 |
| Garage | 44 |
| Wisteria | 46 |
| Empty Site | 48-54 |
| Garage | 56 |
| 3 | 58 |
| Garage | 60 |

20. TRIQ LORD STRICKLAND

Meta tidħol minn Triq Birkirkara

*Entering from Triq Birkirkara*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| The Tree Tops | 1 |
| Garage | 2 |
| Yard Gate | 3 |
| Garage | 4 |
| Side Door | 5 |
| South Lodge | 6 |
| EneMalta Substation | 7 |
| Villa Carolette | 8 |
| Garage | 9 |
| Garage | 10 |
| House w/o no. | 11 |
| Empty Site | 12-14 |
| O Bei! O Bei! | 15 |
| Garage | 16 |
| Templar's Lodge | 17 |
| Side Door | 18 |
| Garage | 19 |
| House w/o no. | 20 |
| Yard Door | 21 |
| Yard Gate | 22 |
| 1 | 23 |
| Garage | 24 |
| Garage | 25 |

21. TRIQ LUIGI ELLUL

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Tumas Chetcuti

*Left side entering from Triq Tumas Chetcuti*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 67 | 1 |
| Garage | 3 |
| Garage | 5 |
| Chattanooga | 7 |
| White Dove | 9 |
| Gate | 11 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Tumas Chetcuti

*Right side entering from Triq Tumas Chetcuti*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 2 |
| Veduta Apartments (Flats 1-7) | 4 |
| Shop | 6 |
| 6, Santa Marija | 8 |
| Garages' Entrance | 10 |
| Garage | 12 |
| Anfield | 14 |
| Silver lake | 16 |
| Il-Girna | 18 |
| No. 12, La Reve | 20 |
| Primula | 22 |
| 5 | 24 |
| Side Door | 26 |

| | |
|---|---|
| Is-Sinjorina | 28 |
| House w/o no. | 30 |
| House w/o no. | 32 |
| Garage | 34 |
| Garage | 36 |
| Garage | 38 |

## 22. TRIQ IL-MIXTLA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Lorenzo Manche'

*Left side entering from Triq Lorenzo Manche'*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Rosan | 1 |
| Garage | 3 |
| Garage | 5 |
| Samliz | 7 |
| Garage | 9 |
| Garage | 11 |
| Garage | 13 |
| Garage | 15 |
| Garage | 17 |
| Papillon | 19 |
| Garage | 21 |
| Garage | 23 |
| Florencia | 25 |
| La Fontanella | 27 |
| Garage | 29 |
| Empty Site | 31-37 |
| Masolica | 39 |
| Garages' Entrance | 41 |
| Dalphin | 43 |
| Il-Warda | 45 |
| House w/o no. | 47 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Lorenzo Manche'

*Right side entering from Triq Lorenzo Manche'*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Centifoglia | 2 |
| Garage | 4 |
| 10, Cabrelle | 6 |
| Garage | 8 |
| House under construction | 10 |
| House under construction | 12 |
| House under construction | 14 |
| House under construction | 16 |
| Garages' Entrance | 18 |
| Mon Dieu | 20 |
| Juba | 22 |
| Evergreen | 24 |
| Gaarge | 26 |
| Campeggio | 28 |
| Garage | 30 |
| Garage | 32 |
| Casa Borg | 34 |
| Garage | 36 |
| San Antonio | 38 |
| Reginiana | 40 |
| Garage | 42 |
| Silverstone | 44 |
| Garage | 46 |
| Kurt | 48 |
| Garage | 50 |
| House under construction | 52 |
| House under construction | 54 |
| House under construction | 56 |
| House under construction | 58 |
| House under construction | 60 |
| House under construction | 62 |
| Garage | 64 |
| House under construction | 66 |
| House under construction | 68 |

## 23. TRIQ IL-MOSTA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Kbira

*Left side entering from Triq Il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Yard | 1 |
| 4 | 3 |
| 5 | 5 |
| Garage | 7 |
| House w/o no. | 9 |
| 8 | 11 |
| Shop | 13 |
| 10 | 15 |
| House w/o no. | 17 |
| 13, Fior Dei Carmeli | 19 |
| 14, Sta. Maria | 21 |
| 17 | 23 |
| St. Joseph | 25 |
| House w/o no. | 27 |
| 20 | 29 |
| Garage | 31 |
| Casa Vella | 33 |
| Garage | 35 |
| Shop | 37 |
| Casa Dingli | 39 |
| Empty Site | 41-59 |
| Garage | 61 |
| Karinya | 63 |
| Garage | 65 |
| Notre Dame De Lourdes | 67 |
| 25, Guideve | 69 |
| 25A, Carmnie | 71 |
| Shop | 73 |
| Garage | 75 |
| House w/o no. | 77 |
| Dolphin | 79 |
| Matilde | 81 |
| House w/o no. | 83 |
| Garage | 85 |
| Shop | 87 |
| St. Rita | 89 |
| Garage | 91 |
| Shop | 93 |
| Yard | 95 |
| Is- Serħan | 97 |
| Papa Giovanni | 99 |
| 27A | 101 |
| Shop | 103 |
| Mikado | 105 |
| House w/o no. | 107 |
| Shop | 109 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Kbira

*Right side entering from Triq Il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 2 |
| 57 | 4 |
| 56 | 6 |
| House w/o no. | 8 |
| 55 | 10 |
| 54 | 12 |
| 53 | 14 |
| 52, Casa Rustica | 16 |
| 50 | 18 |
| 49 | 20 |
| House w/o no. | 22 |
| House w/o no. | 24 |
| 46, Casa De Piro | 26 |
| 45 | 28 |
| Side Door (45) | 30 |
| Bank of Valletta | 32 |
| 36 | 34 |
| 34 | 36 |
| 28, Luansa | 38 |
| 32, St.Mary | 40 |
| Garage | 42 |
| Vanemmsar | 44 |
| 28B | 46 |
| House w/o no. | 48 |
| Garage | 50 |
| Empty Site | 52-62 |
| House w/o no. | 64 |
| 24B | 66 |
| 24 | 68 |
| House w/o no. | 70 |
| Garage | 72 |
| Dar tal-Gebel | 74 |
| 25 | 76 |
| 26 | 78 |
| Garage | 80 |
| Blossoms | 82 |
| St.Mary House | 84 |
| Garage | 86 |
| Casa Said | 88 |
| Arcadia | 90 |
| Garage | 92 |
| By-The-Way | 94 |
| Littleton (Dental Clinic) | 96 |
| Garage | 98 |
| Joemm | 100 |
| Il-Kenn | 102 |

| | |
|---|---|
| Notre Dame | 111 |
| Garage | 113 |
| Garage | 115 |
| Il-Girna | 117 |
| Garage | 119 |
| Garage | 121 |
| St. Anthony | 123 |
| Mariapoli | 125 |
| Garage | 127 |

## 24. TRIQ IN-NEBBIETA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Id-Dorga

*Left side entering from Triq Id-Dorga*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Aquavir | 1 |
| Garage | 3 |
| House w/o no. | 5 |
| Garage | 7 |
| Garage | 9 |
| Ibtisem | 11 |
| Madonnina | 13 |
| Garage | 15 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Id-Dorga

*Right side entering from Triq Id-Dorga*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Montpellier | 2 |
| Garage | 4 |
| Garage | 6 |
| Canusa | 8 |
| Garage | 10 |
| Side Door | 12 |
| Josant | 14 |
| Aulerie | 16 |
| Garage | 18 |
| Garage | 20 |
| Del Joe Ville | 22 |
| Villa Joslin | 24 |
| Garage | 26 |
| House w/o no. | 28 |
| Klina | 30 |
| Garage | 32 |
| Garage | 34 |
| Il-Guva | 36 |
| Fontana | 38 |
| Garage | 40 |
| Garage | 42 |
| Villa San Giorgio | 44 |
| Garage | 46 |
| Duna Lodge | 48 |
| Garage | 50 |
| Soldanis Ville | 52 |
| Garage | 54 |

25. TRIQ DAHLET L- OLEANDRI

Meta tidħol minn Triq Il-Ponsjetta

*Entering from Triq Il-Ponsjetta*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Casita | 1 |
| Shop | 2 |
| Basement | 3 |
| Garage | 4 |
| 25, Achates | 5 |
| Garage | 6 |
| Garage | 7 |
| Ave Marija | 8 |
| Empty Site | 9-14 |
| Thunder of Love | 15 |
| Elorac | 16 |
| Garage | 17 |
| La Caricia | 18 |
| Garage | 19 |
| Garage | 20 |
| Garage | 21 |
| Bamboo | 22 |
| Silver Dawn | 23 |
| Garage | 24 |
| Paz Amour | 25 |
| Garage | 26 |
| Camelot | 27 |
| Garage | 28 |
| Dawn | 29 |
| Larz | 30 |
| Garages' Entarance | 31 |
| House w/o no. | 32 |
| 16, Maple Dale | 33 |
| Garages' Entrance | 34 |
| House w/o no. | 35 |
| Garage | 36 |
| Garage | 37 |
| Garage | 38 |
| Garage | 39 |
| Garage | 40 |
| Peprin | 41 |
| Anfield | 42 |
| Nurkayam | 43 |
| Garage | 44 |
| Garage | 45 |
| Garage | 46 |
| Garage | 47 |
| Me Agape | 48 |

26. TRIQ OSCAR TESTA

Tibda mill-Bieb ta' wara tal-Lukanda Corinthia Palace

*Starting from Hotel Corinthia Palace Backdoor*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| House w/o no. | 1 |
| Garage | 2 |
| Garage | 3 |
| Sepiola | 4 |
| 1, The Hive | 5 |
| Restaurant | 6 |
| Garage | 7 |
| Tranquilla | 8 |
| 10, Office (Republic of China) | 9 |
| Garage | 10 |
| Casa Maria | 11 |
| Garage | 12 |
| Villa Attard | 13 |
| Garage | 14 |
| Garage | 15 |
| Zkuk | 16 |
| Tas-Siġra | 17 |
| Lantana | 18 |

27. TRIQ IL-PJAZZETTA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Kbira

*Left side entering from Triq Il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Maria Assunta | 1 |
| Don Alfred | 3 |
| 3 | 5 |
| 5, Ariana | 7 |
| Side Door | 9 |
| 8 | 11 |
| 9 | 13 |
| 10, St. Mary Club | 15 |
| 11 (Shop) | 17 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Kbira

*Right side entering from Triq Il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Side Door | 2 |
| Jermar | 4 |
| Casa Borg | 6 |
| Gaarge | 8 |
| 15 | 10 |
| 14, Dar Pawlu | 12 |
| House w/o no. | 14 |
| 12 | 16 |

28 . SQAQ IL-PJAZZETTA NRU.1

Meta tidħol minn Triq Il-Pjazzetta

*Entering from Triq Il-Pjazzetta*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 4, Bista Tal-Kokka | 1 |
| 1, Hanini Tiegħi | 2 |
| 2 | 3 |
| 3A | 4 |
| 4A (Garage) | 5 |
| 5A | 6 |
| Garage | 7 |
| Massabielle | 8 |
| House w/o no. | 9 |
| House w/o no. | 10 |
| Side Door | 11 |
| House w/o no. | 12 |

29. TRIQ IL-PONSJETTA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Iz-Znuber

*Left side entering from Triq Iz-Znuber*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 1 |
| Garage | 3 |
| Garage | 5 |
| Garage | 7 |
| Garage | 9 |
| Garage | 11 |
| Plot 1 Ivy | 13 |
| Pensieri | 15 |
| Garage | 17 |
| Garage | 19 |
| Garage | 21 |
| Ġojjel | 23 |
| House w/o no. | 25 |
| Garage | 27 |
| Francesca | 29 |
| Garage | 31 |
| Plot 37 | 33 |
| Garage | 35 |
| Garage | 37 |
| El Deseo | 39 |
| 36, Fleur De Lys | 41 |
| Garage | 43 |
| Garage | 45 |
| House w/o no. | 47 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Iz-Znuber

*Right side entering from Triq Iz-Znuber*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Ġnejna | 2 |
| Venere | 4 |
| Aurora | 6 |
| Garages' Entrance | 8 |
| 3, Milagros | 10 |
| House w/o no. | 12 |
| Delphinus | 14 |
| Emerald | 16 |
| Antonella | 18 |
| Il-Ġawhra | 20 |
| Garages' Entrance | 22 |
| House w/o no. | 24 |
| Greenhaze | 26 |
| La Flamme | 28 |
| House w/o no. | 30 |
| Garage | 32 |
| Garage | 34 |
| Garage | 36 |
| House w/o no. | 38 |
| House w/o no. | 40 |
| Garage | 42 |
| Garages' Entrance | 44 |
| House w/o no. | 46 |
| House w/o no. | 48 |

| | |
|---|---|
| San Ġużepp | 49 |
| House w/o no. | 51 |
| Betania | 53 |
| Garage | 55 |
| Garage | 57 |
| Garage | 59 |
| Garage | 61 |
| House w/o no. | 63 |
| Enniskillen | 65 |
| House w/o no. | 67 |
| Oktagon | 69 |
| Garage | 71 |
| Garage | 73 |
| House w/o no. | 75 |
| Garage | 77 |
| House w/o no. | 79 |
| Garage | 81 |

## 30. TRIQ IR-RUŻELL

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq l-Imdina

*Left side entering from Triq L-Imdina*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 1 | 1 |
| Garage | 3 |
| Garage | 5 |
| 2 | 7 |
| 3 | 9 |
| 4 | 11 |
| House w/o no. | 13 |
| House w/o no. | 15 |
| Garage | 17 |
| Empty Site | 19-21 |
| Davmar | 23 |
| Garage | 25 |
| Garage | 27 |
| Garage | 29 |
| 81, Pireos | 31 |
| Redentur House | 33 |
| Garage | 35 |
| Garage | 37 |
| 79, Beatus Georgius | 39 |
| Garage | 41 |
| Fiorella | 43 |
| Garage | 45 |
| Garage | 47 |
| 90, Fontini Cristi | 49 |
| Garage | 51 |
| 91, Karapina | 53 |
| Garage | 55 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq l-Imdina

*Right side entering from Triq L-Imdina*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 2 |
| 5, Attard | 4 |
| Freesia | 6 |
| Garage | 8 |
| Jesant House | 10 |
| Chaber | 12 |
| Garage | 14 |
| Casa Chircop | 16 |
| Garage | 18 |
| Garage | 20 |
| Shalom | 22 |
| Garage | 24 |
| Amaryllis | 26 |
| House w/o no. | 28 |

## 31. TRIQ IS-SALVATUR

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq L-Imdina

*Left side entering from Triq L-Imdina*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 1 |
| Garage | 3 |
| Office | 5 |
| Empty Site | 7-13 |
| Garage | 15 |
| Enchante' | 17 |
| Shangri-La | 19 |
| Pandion | 21 |
| 8 | 23 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq L-Imdina

*Right side entering from Triq L-Imdina*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 2 |
| Jade | 4 |
| Door w/o no. | 6 |
| Garage | 8 |
| Aurora | 10 |
| Garage | 12 |
| Garage | 14 |
| Garage | 16 |
| Garage | 18 |
| Garage | 20 |
| Garage | 22 |
| Garage | 24 |
| Garage | 26 |

## 32. TRIQ SANT'ANNA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Il-Kbira

*Left side entering from Triq Il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garage | 1 |
| Garage | 3 |
| House w/o no. | 5 |
| House w/o no. | 7 |
| House w/o no. | 9 |
| 5, Carmar | 11 |
| St. Rita | 13 |
| House w/o no. | 15 |
| 8 | 17 |
| 9 | 19 |
| 10 | 21 |
| House w/o no. | 23 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Il-Kbira

*Right side entering from Triq Il-Kbira*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Shop | 2 |
| Shop | 4 |
| House w/o no. | 6 |
| House w/o no. | 8 |
| Notre Dame Ville | 10 |
| Garage | 12 |
| Garage | 14 |
| House w/o no. | 16 |
| House w/o no. | 18 |
| 14 | 20 |
| 13 | 22 |
| House w/o no. | 24 |

## 33. TRIQ QRIB SANT'ANTON

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Birkirkara

*Left side entering from Triq Birkirkara*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| House w/o no. | 1 |
| Garage | 3 |
| Le Samaritain | 5 |
| Garage | 7 |
| Marija Regina | 9 |
| Garage | 11 |
| Garage | 13 |
| Id-Dura | 15 |
| House w/o no. | 17 |
| House w/o no. | 19 |
| Garage | 21 |
| Villa Guza | 23 |
| Anchor Lodge | 25 |
| Blue Roses | 27 |
| Windermere | 29 |
| Joanna | 31 |
| Garage | 33 |
| Josefa | 35 |
| Garage | 37 |
| Rivan | 39 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Birkirkara

*Right side entering from Triq Birkirkara*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| House w/o no. | 2 |
| 3, The Alamo | 4 |
| Villa Choughs | 6 |
| Garage | 8 |
| Garage | 10 |
| 5, The White Rose | 12 |
| 6, Villa Kotina | 14 |
| Garage | 16 |
| 7 | 18 |
| 8, Villa St. Francis | 20 |
| Garage | 22 |
| 9 | 24 |
| Garage | 26 |
| Bird of Paradise | 28 |

## 34. TRIQ TAX-XAROLLA

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Tumas Chetcuti

*Left side entering from Triq Tumas Chetcuti*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Garages' Entrance | 1 |
| Garage | 3 |
| Garage | 5 |
| 9, St. Michael | 7 |
| Garage | 9 |
| 9, Alemania | 11 |
| Garage | 13 |
| Rock | 15 |
| St. Paul | 17 |
| Garage | 19 |
| Schesilmar | 21 |
| Maltese Star | 23 |
| Garage | 25 |
| Garage | 27 |
| Garage | 29 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Tumas Chetcuti

*Right side entering from Triq Tumas Chetcuti*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| House under construction | 2 |
| Garage | 4 |
| House under construction | 6 |
| Garage | 8 |
| Garage | 10 |
| Flats under constuction (1-2) | 12 |
| House under consruction | 14 |
| Garage | 16 |
| Garage | 18 |

| | |
|---|---|
| Garage | 31 |
| Garage | 33 |
| Garage | 35 |
| Garage | 37 |
| House under construction | 39 |
| Lily | 41 |
| Garage | 43 |

## 35. TRIQ IŻ-ŻNUBER

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn
Triq Annibale Preca, Lija

*Left side entering from Triq Annibale Preca, Lija*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| The Rose | 1 |
| House w/o no. | 3 |
| Garage | 5 |
| Garage | 7 |
| House w/o no. | 9 |
| Garage | 11 |
| House w/o no. | 13 |
| Fjura Tax-Xemx | 15 |
| Garage | 17 |
| Il-Mizieb | 19 |
| Garage | 21 |
| Driftwood | 23 |
| The Abode | 25 |
| Garage | 27 |
| House w/o no. | 29 |
| Narcis | 31 |
| Garages' Entrance | 33 |
| Musbieħ | 35 |
| Hawthorn | 37 |
| House w/o no. | 39 |
| Id-Dwejra | 41 |
| Garage | 43 |
| Penrose | 45 |
| Fiormar | 47 |
| Il-Bejta | 49 |
| Gardenia | 51 |
| Gizimina | 53 |
| Garage | 55 |
| Shalom | 57 |
| Dinira | 59 |
| Zinja | 61 |
| Saga | 63 |
| Garage | 65 |
| Mijas | 67 |
| Valentina | 69 |
| Hacienda | 71 |
| House w/o no. | 73 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn
Triq Annibale Preca, Lija

*Right side entering from Triq Annibale Preca, Lija*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| House under construction | 2 |
| Amaroo | 4 |
| Padre Pio | 6 |
| Qalb ta' Ġesu' | 8 |
| Garages' Entrance | 10 |
| Casa Vivaldi | 12 |
| Il-Kenn | 14 |
| House under construction | 16 |
| House under construction | 18 |
| House under construction | 20 |
| Garages' Entrance | 22 |
| House under construction | 24 |
| House w/o no. | 26 |
| Cuore Bianconero | 28 |
| Garage | 30 |
| Garage | 32 |
| Cassiopeia | 34 |
| House w/o no. | 36 |
| Garage | 38 |
| House under construction | 40 |
| Garage | 42 |
| Garage | 44 |
| House under construction | 46 |
| Empty Site | 48-54 |
| Garages' Entrance | 56 |
| Morning Mist | 58 |
| Rhapsody | 60 |
| Dream Cottage | 62 |
| Aurora | 64 |
| Graceland | 66 |
| Santana | 68 |
| House w/o no. | 70 |
| House w/o no. | 72 |
| Twinkle | 74 |
| Madonnina | 76 |
| Shop | 78 |

## 36. TRIQ IŻ-ŻRAĠEN

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq Kananea

*Left side entering from Triq Kananea*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| Shop | 1 |
| Garage | 3 |
| Andcon | 5 |
| Garage | 7 |
| Id-Dar | 9 |
| House w/o no. | 11 |
| Garage | 13 |
| Garage | 15 |
| Zahrija | 17 |
| Garage | 19 |
| Emanuela | 21 |
| Garage | 23 |
| Madonnina | 25 |
| Garage | 27 |
| Soleil | 29 |
| Il-Bejta | 31 |
| Samba | 33 |
| Anaconda | 35 |
| Garages' Entrance | 37 |
| Marc Blu | 39 |
| Davline | 41 |
| Garages' Entrance | 43 |
| Garage | 45 |
| L-Orchidea | 47 |
| Gardenia | 49 |
| Garage | 51 |
| Garage | 53 |
| Marmich | 55 |
| Pilar | 57 |
| Ġizimina | 59 |
| Zeus | 61 |
| Garage | 63 |
| Garage | 65 |
| Flats w/o no. (1-2) | 67 |
| Garage | 69 |
| Silverstone | 71 |
| Coral | 73 |
| Birchwood | 75 |
| Norrose Place | 77 |
| Spello | 79 |
| House w/o no. | 81 |
| Pachira | 83 |
| San Antonio | 85 |

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq Kananea

*Right side entering from Triq Kananea*

| Isem/Numru Qadim<br>*Old Name/ Number* | Numru Ġdid<br>*New Number* |
|---|---|
| 14, Azariah | 2 |
| Garages' Entrance | 4 |
| Garage | 6 |
| Elysian Fields | 8 |
| Il-Gardjola | 10 |
| Garage | 12 |
| House under construction | 14 |
| House under construction | 16 |
| Garage | 18 |
| Santa Maria | 20 |
| Tudor Rose | 22 |
| Garage | 24 |
| No.8, Palm Grove (Side Door) | 26 |
| Palm Grove | 28 |
| Garage | 30 |
| 7 | 32 |
| Garage | 34 |
| Garage | 36 |
| Carmen | 38 |
| Il-Girna | 40 |
| Garage | 42 |
| House under construction | 44 |
| Garages' Entrance | 46 |
| House under construction | 48 |
| Shalom | 50 |
| Garage | 52 |
| Garage | 54 |
| House w/o no. | 56 |
| House w/o no. | 58 |
| Sharian | 60 |
| Garage | 62 |
| Garage | 64 |
| Chablis | 66 |
| Garage | 68 |
| Burlingame | 70 |
| Garage | 72 |
| Garage | 74 |
| Garage | 76 |
| Garage | 78 |
| Whitfield | 80 |
| House w/o no. | 82 |
| House w/o no. | 84 |

**Nru. 732**

**ATT TA' L-1989 DWAR IL-PROMOZZJONI TA' PRODOTTI LOKALI**

**(ARTIKOLU 9)**

**Eżenzjoni minn Ħlas ta' Imposta**

NGĦARRFU b'din illi bis-sahha tas-setgħat mogħtija bl-artikolu 9 ta' l-Att ta' l-1989 dwar il-Promozzjoni ta' Prodotti Lokali, il-Ministru responsabbli għall-Industrija approva l-eżenzjonijiet li ġejjin minn ħlas ta' imposta.

L-14 ta' Awissu, 2003

**No. 732**

**LOCAL MANUFACTURES (PROMOTION) ACT, 1989**

**(SECTION 9)**

**Exemption from Payment of Levy**

IT is hereby notified that in exercise of the powers conferred upon him by section 9 of the Local Manufactures (Promotion) Act, 1989, the Minister responsible for Industry has approved the following exemptions from payment of levy.

14th August, 2003

| **H.S. Code**<br>***H.S. Code*** | **Importatur**<br>***Importer*** | **Deskrizzjoni tal-Prodott**<br>***Product description*** | **Kwantità**<br>***Quantity*** | **Data**<br>***Date*** |
|---|---|---|---|---|
| 2005.40.00.10 | George Borg Ltd. | Chipshop Mushy Peas | 100 cartons | 18/07/03 |
| 0207.14.70.00 | Robert Damkjaer (Malta) Ltd. | Block frozen chicken meat for manufacturing purposes only | 130 tonnes | 24/07/03 |
| 0207.12.90.00 | Five Effs Import Co. Ltd. | 180 cartons frozen Galletto Valle Spluga | 1170 kgs | 24/07/03 |
| 0202.20.90.00 | Valhmor Borg (Import/ Export) Ltd. | Frozen beef ox tails | 1000 kgs | 24/07/03 |
| 2005.90.10.00 | General Provisions Co. Ltd. | Sliced pimentos<br>Pimentos | 80 cases<br>90 cases | 24/07/03 |
| 0210.20.90.00 | Primrose General Trading | Bresaola | 97.25 kgs | 25/07/03 |
| 0202.20.90.00 | Valhmor Borg Import/ Export Ltd. | Frozen veal ossobuco spare ribs | 20000 kgs | 25/07/03 |
| 0202.20.90.00 | Valhmor Borg Import/ Export Ltd. | Frozen beef/veal spare ribs | 5000 kgs | 25/07/03 |
| 1905.32.99.00 | S & A D'Emanuele | White chocolate covered wafers - Jacky | 650 cartons | 25/07/03 |

| **H.S. Code**<br>***H.S. Code*** | **Importatur**<br>***Importer*** | **Deskrizzjoni tal-Prodott**<br>***Product description*** | **Kwantità**<br>***Quantity*** | **Data**<br>***Date*** |
|---|---|---|---|---|
| 1602.39.29.00 | Aquatess Ltd. | Hahnchen Knusper Fillet - chicken steaks coated with cornflakes | 350 kgs | 28/07/03 |
| 2002.10.90.00 | General Distributors Ltd. | 24 x 6 x 314ml sundried tomatoes | 45.2 kgs | 28/07/03 |
| 0203.29.11.00 | Mosta Bacon Co. Ltd. | Pork collars boneless, rindless, defatted | 4 m. tonnes | 28/07/03 |
| 0203.29.15.00 | | Pork belly rind on, boneless single ribbed | 2 m. tonnes | |
| 0203.29.55.00 | | Danish pork shoulders boneless defatted | 11 m. tonnes | |
| 1602.31.30.00 | The Food House Ltd. | Poultry cordon bleu x 5 kg x 100g<br>Poultry cordon bleu x 5 kg x 120g | 1000 kgs<br>500 kgs | 28/07/03 |
| 1602.32.19.00 | Food Operations Ltd. | Chicken nuggets (A.K.A.) Chicken Pick'em ups | 3000 kgs | 29/07/03 |
| 1602.31.19.00 | Valhmor Borg Import/ Export Ltd. | Frozen cooked smoked turkey breast | 500 kgs | 29/07/03 |
| 1602.39.29.00 | | Frozen cooked smoked turkey breast | 500 kgs | |
| 0203.29.55.00 | Tenderfresh Food | Pork collars boneless | 3150 kgs | 29/07/03 |
| 0203.29.59.00 | Processing Ltd. | Pork collars bone-in | 500 kgs | |
| 0203.19.13.00 | Chef Choice Ltd. | Bone-in pork collars | 4345.9 kgs | 29/07/03 |
| 0203.29.15.00 | Chef Choice Ltd. | Boneless pork bellies | 4000 kgs | 29/07/03 |
| 2002.90.91.10 | Magro Bros. (Foods) Ltd. | Tomato concentrate | 218400 kgs | 29/07/03 |
| 1901.20.00.00 | Maltos Co. Ltd. | Easy Multigrains | 1250 kgs | 29/07/03 |
| 0203.29.55.00 | Jolly Ltd. | Frozen boneless pork collars | 10000 kgs | 31/07/03 |

**Nru. 733**

**KUNSILL LOKALI SAFI**

SKOND id-dispożizzjonijiet ta' l-Artikolu 8(4) ta' l-Att XV ta' l-1993 dwar Kunsill Lokali, is-Sur Jerome Busuttil inħatar Kunsillier sabiex jimla' l-vakanza wara r-riżenja tas-Sinjura Josephine Cassar Manghi.

L-14 ta' Awissu, 2003

**No. 733**

**SAFI LOCAL COUNCIL**

IN accordance with the provisions of Article 8(4) of the Local Councils Act XV of 1993, Mr Jerome Busuttil was appointed Councillor to fill the vacancy after the resignation of Mrs Josephine Cassar Manghi.

14th August, 2003

**Nru. 734**

**ORDINANZA DWAR IL-ĦADDIEMA D-DEHEB U L-ĦADDIEMA L-FIDDA (ARĠENTIERA)**
**(KAPITLU 46)**

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi fid-dati li jidhru hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma bbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda ġie ffissat għall-finijiet ta' l-artikolu 12 ta' l-imsemmija Ordinanza kif ġej:–

**No. 734**

**GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS ORDINANCE**

**(CHAPTER 46)**

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that on the dates shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consuls for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of section 12 of the said Ordinance as follows:–

| Data<br><br>*Date* | Deheb Pur<br>Gramma<br>*Pure Gold*<br>*Grams* | Fidda Pura<br>Gramma<br>*Pure Silver*<br>*Grams* |
|---|---|---|
| 8.8.03 | Lm4.32c6 | 7c3 |
| 11.8.03 | Lm4.40c3 | 7c3 |
| 12.8.03 | Lm4.44c5 | 7c3 |
| 13.8.03 | Lm4.43c9 | 7c2 |

L-14 ta' Awissu, 2003

14th August, 2003

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

**Nru. 73**

Bis-saħħa ta' l-artikolu 52 (1) tal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati. Il-vetturi jistgħu jiġu rmunkati.

**Iż-Żebbuġ, Għawdex**

Nhar it-Tnejn, it-18 ta' Awissu, 2003 mid-9.00 p.m. mit-toroq li ġejjin: Ta' Barda, il-Qbajjar u l-Marina.

Nhar it-Tlieta, id-19 ta' Awissu, 2003 mit-8.30 p.m. minn Pjazza l-Assunta.

Nhar l-Erbgħa, l-20 ta' Awissu, 2003 mit-8.00 p.m. minn Triq il-Knisja.

Nhar il-Ħamis, il-21 ta' Awissu, 2003 mis-7.00 p.m. minn Triq iż-Żebbuġ.

Nhar il-Ħamis, il-21 ta' Awissu, 2003 mit-8.00 p.m. minn Pjazza l-Assunta.

Nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' Awissu, 2003 mid-9.00 p.m. mit-toroq li ġejjin: Skappuċċina, il-Madonna taċ-Ċiċri u Pjazza l-Assunta.

Nhar is-Sibt, it-23 ta' Awissu, 2003 mid-9.00 p.m. mit-toroq li ġejjin: Pjazza l-Assunta, Pjazza Qalb ta' Ġesu', Dun Franġisk, il-Knisja, Għajn Mhelhel, Zaki u l-Madonna taċ-Ċiċri.

Nhar il-Ħadd, l-24 ta' Awissu, 2003 mill-11.00 a.m. mit-toroq li ġejjin: il-Knisja, Għajn Mhelhel, il-Madonna taċ-Ċiċri u Pjazza l-Assunta.

Nhar il-Ħadd, l-24 ta' Awissu, 2003 mis-2.00 p.m. u l-5.30 p.m. minn Triq iż-Żebbuġ.

Nhar il-Ħadd, l-24 ta' Awissu, 2003 mis-6.00 p.m. mit-toroq li ġejjin: il-Knisja, Pjazza l-Assunta, Dun F. Vella, Għajn Mhelhel, l-Għażżiela, il-Madonna taċ-Ċiċri u Zaki.

Huwa pprojbit l-ipparkjar tal-vetturi fit-toroq imsemmija hawn fuq u vetturi misjuba pparkjati hemm, jiġu rmunkati.

L-14 ta' Awissu, 2003

POLICE NOTICE

**No. 73**

In virtue of section 52 (1) of the Code of Police Laws (Cap. 65) the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended on the dates and times indicated.

**Żebbuġ, Gozo**

On Monday, 18th August, 2003 from 9.00 p.m. through the following streets: Ta' Barda, il-Qbajjar and il-Marina.

On Tuesday, 19th August, 2003 from 8.30 p.m. through Pjazza l-Assunta.

On Wednesday, 20th August, 2003 from 8.00 p.m. through Triq il-Knisja.

On Thursday, 21st August, 2003 from 7.00 p.m. through Triq iż-Żebbuġ.

On Thursday, 21st August, 2003 from 8.00 p.m. through Pjazza l-Assunta.

On Friday, 22nd August, 2003 from 9.00 p.m. through the following streets: Skappuċċina, il-Madonna taċ-Ċiċri and Pjazza l-Assunta.

On Saturday, 23rd August, 2003 from 9.00 p.m. through the following streets: Pjazza l-Assunta, Pjazza Qalb ta' Ġesu', Dun Franġisk, il-Knisja, Għajn Mhelhel, Zaki and il-Madonna taċ-Ċiċri.

On Sunday, 24th August, 2003 from 11.00 a.m. through the following streets: il-Knisja, Għajn Mhelhel, il-Madonna taċ-Ċiċri and Pjazza l-Assunta.

On Sunday, 24th August, 2003 from 2.00 p.m. and 5.30 p.m. through Triq iż-Żebbuġ.

On Sunday, 24th August, 2003 from 6.00 p.m. through the following streets: il-Knisja, Pjazza l-Assunta, Dun F. Vella, Għajn Mhelhel, l-Għażżiela, il-Madonna taċ-Ċiċri and Zaki.

The parking of vehicles along the above mentioned streets is also prohibited and vehicles found parked there, will be towed away.

14th August, 2003

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

**Call for Applications by the European Commission Regarding the Commission Decision of 11th June 2003 Setting Up a Group of Experts to Advise the Commission on a Strategy for Dealing with Accidents in the Transport Sector**

In a notice published in the Official Journal of the European Union No C 172 dated 22nd July, 2003, the European Commission has issued a call for applications following its Decision of 11th June 2003 setting up a Group of Experts to advise the Commission on a strategy for dealing with accidents in the transport sector. This follows the publication, in 2001, of a White Paper on European transport policy for 2010, wherein the Commission indicated that there is a growing need for independent technical investigations geared towards revealing the causes of accidents and ways of improving legislation. The White Paper and other information on the European Union transport policy may be viewed on:-

http://europa.eu.int/comm/energy_transport/en/lb_en.html

By its Decision of 11th June, 2003 (published in the Official Journal, L 144 dated 12th June 2003, p.10) the Commission has set up a Group of Experts to provide the Commission with advice:-

1. on a strategy for dealing with accidents in the transport sector;

2. on the need to improve existing legislation, and, where necessary, on the need to propose new initiatives for all modes of transport, including the transport of energy (oil and gas pipelines).

The commission is therefore calling for applications with a view to include on its list candidates in connection with the setting up of a Group of Experts.

The Group of Experts shall consist of 12 members, and, in accordance with Article 4(4) of the above Decision, the members of the Group of Experts will be qualified individuals selected by the Commission on the basis of their competence, experience and representativeness. The selection criteria will also promote a balance in terms of specialists from the various modes of transport.

The Commission will take the following criteria into account when assessing applications:

i. Proven competence and experience, including at European and/or international level, in areas relevant to transport safety, in particular, independent technical accident investigations in the transport sector, including the transport of energy (oil and gas pipelines).

ii. The Commission will strive to achieve a balance within the Group of Experts in terms of the fair distribution of representatives from the various modes of transport (air, maritime, rail, road and oil and gas pipelines), the representativeness of applicants, gender and geographical origin.

iii. Members of the Group of Experts must be nationals of a European Union country, or, if appropriate, of an acceding or a European Economic Area country.

Applications, duly signed, must be sent in by 15th September 2003 at the latest:

Either by registered letter or private courier (date as postmark) to the following address: European Commission, Directorate-General for Energy and Transport, Unit A4 Secretariat, DM 28 Office 5/57, B-1049 Brussels,

Or hand-delivered against receipt to the following address: European Commission, Directorate-General for Energy and Transport, Unit A 4 Secretariat, rue Demot 28, Office 5/57 (Building DM28), B-1040 Brussels.

Applications sent via electronic mail will not be accepted.

Each application must be completed in one of the official languages of the European Union, clearly indicating the nationality of the applicant and including the necessary documentation. All applicants must document their professional experience and expertise in full (by means of a curriculum vitae and, if appropriate, letters in support of their application). All Curricula Vitae should be submitted in the European format, which may be viewed on:

www.cedefop.eu.int/transperancy/cv.asp.

In addition, information about the following items shall accompany each proposal:

For which authority/organisation has the applicant been active? How long?

Has he/she been active for other authorities/organisations in the past?

What were/are his/her specific competencies?

In which concrete projects and/or missions did he/she participate?

Did he/she issue publications on technical/safety accident investigations in the transport sector or contribute to such publications?

Did he/she gather experience at EU and international level?

What will be his/her major professional tasks/challenges in the near future (2003, 2004)?

The Commission shall select individual members for a two-year renewable mandate. They are required to give the Commission an independent opinion, free from outside influence, and to respect the conditions of confidentiality mentioned in Article 6 of the Commission Decision establishing the Group of Experts.

The Commission will reimburse travel and subsistence expenses in connection with the activities of the Group of Experts in accordance with the provision in force within the Commission. There will be no remuneration for the performance of the members' duties.

The list of members of the Group of Experts to advise the Commission on a strategy for dealing with accidents in the transport sector will be published in the *Official Journal of the European Union*.

For any further question, please contact Mrs Sofia Marinho de Bastos, tel: (32-2) 298 42 54, fax (32-2) 296 41 04, e-mail: sofia.marinho-de-bastos@cec.eu.int.

14th August, 2003

MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS

**Scholarships in the Federal Republic of Germany 2004/2005**
*(for Maltese Citizens only)*

The offer comprises:-

1. Research scholarships for young scientists (up to six months' duration)
2. Research scholarships for university teachers and scientists (approx. 5 months duration - Feb - July 2004 or Aug 2004 - Jan 2005)
3. One-year scholarships at post graduate level in all academic disciplines. Candidates must be in possession of a Bachelor's degree or equivalent diploma
4. Scholarship for research projects for former beneficiaries of DAAD one-year scholarships. This scholarship should have expired and the applicant returned to Malta at least three years ago. Applicants must have a detailed research project
5. University summer course grants for assistants at a university or advanced students aged between 19 and 32 years, who

have completed successfully at least two years university in any discipline. Applicants must have a very good knowledge of the German language. Those who have already benefited of a similar grant within the last three years are not eligible.

6. Study trips (7 - 12 days) for student groups from second year onwards of all subjects under guidance of a lecturer. The knowledge of the German language is desirable but not a condition for application. The size of the group should not be less than 10 and not more than 15 persons including the university lecturer

7. Research scholarships within the framework of the Leibniz Association

8. Two programmes specifically designed for students and teachers of art, design, film, music and architecture. (Duration: one academic year of students and one to three months for teachers)

Applicants are expected to have made steps towards securing acceptance from an academic supervisor at the German host institution at the time of application.

Persons interested in the above programmes are requested to contact the German Embassy before sending their application to the Ministry of Foreign Affairs, in order to ensure their applications are complete and complying with the formal requirements of the DAAD. Application requirements can be found on the DAAD homepage: www.daad.de.

Further information as well as application forms are available from the Ministry of Foreign Affairs, Valletta or the Information Section, Banca Giuratale, Victoria, Gozo. Application forms should be submitted in triplicate to the Scholarships Section at the Ministry of Foreign Affairs, Valletta, from 8.00 a.m. to 12.00 noon, and by not later than noon of Tuesday 16th September 2003.

Successful candidates may be required to enter into a contract to serve the Government or the Private Sector of Malta upon completion.

Applications from Government and Parastatal employees and from the Private Sector will not be considered unless recommended by their Head of Department/Employer respectively.

Late applications will not be considered.

The Board's decision will be final.

14th August, 2003

## KULLEĠĠ MALTI TA' L-ARTI, XJENZA U TEKNOLOĠIJA

Il-Kulleġġ Malti ta' l-Arti, Xjenza u Teknoloġija jilqa' applikazzjonijiet magħluqin għal:–

Deputati Diretturi
Istitut ta' l-Arti u Disinn
Istitut ta' l-Informazzjoni u Teknoloġija ta' l-Informatika

biex jagħmilha ta' wieħed minn żewġ Deputati tad-Direttur ta' dawn l-Istituti b'responsabbiltajiet partikolari għall-iżvilupp tal-kurrikulu u l-i*staff*. Applikanti għandu jkollhom ta' l-inqas ħames snin esperjenza ta' *manager* flimkien ma' esperjenza fl-oqsma li għandhom x'jaqsmu ma' arti u disinn u teknoloġija ta' l-informatika.

Saru arranġamenti speċjali mal-*Management and Personnel Office* ta' l-Uffiċċju tal-Prim Ministru għall-Impjegati tas-Servizz Pubbliku li jixtiequ jkunu fuq bażi ta' *attachment*. Applikazzjonijiet jiġu kkunsidrati biss jekk jiġu sottomessi fuq il-formoli ta' l-applikazzjoni tal-Kulleġġ. Dawn jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tad-Direttur Amministrattiv, MCAST *Main Campus*, it-Telgħa ta' Kordin, Raħal Ġdid. Id-data ta' l-għeluq biex jintlaqgħu dawn l-applikazzjonijiet hija nhar it-Tnejn, l-1 ta' Settembru, 2003 f'nofsinhar. Ma jintlaqgħux applikazzjonijiet li jaslu tard.

L-14 ta' Awissu, 2003

## MALTA COLLEGE OF ARTS, SCIENCE AND TECHNOLOGY

The Malta College of Arts, Science and Technology invites applications for:–

Deputy Directors
Institute of Art and Design
Institute of Information and Communication Technology

to act as one of two Deputies to the Director of these Institutes with particular responsibilities for curriculum and staff development. Applicants are to have at least five years managerial experience together with teaching/lecturing experience in the fields related to art and design and information technology.

Special arrangements with the Management and Personnel Office of the Office of the Prime Minister have been made for Public Service employees wishing to be on an 'attachment' basis. Applications will only be considered if submitted on the College application forms. These are available from the Office of the Administrative Director, MCAST Main Campus, Corradino Hill, Paola. The closing date for receipt of applications is Monday, 1st September, 2003 at noon. Late applications will not be considered.

14th August, 2003

KULLEĠĠ MALTI TA' L-ARTI, XJENZA U TEKNOLOĠIJA

**Vakanzi ta' *Lecturing Staff***

L-Istitut ta' l-Agribusiness ta' l-MCAST se jibda jaħdem f'Settembru/Ottubru. L-MCAST teħtieġ, f'Malta u/jew f'Għawdex, kemm *full-time* kif ukoll *part-time lecturing staff* li jistgħu jagħtu kontribut f'wieħed jew aktar mill-oqsma li ġejjin:–

Prinċipji tax-Xjenza dwar l-Annimali
Prinċipji tax-Xjenza dwar Pjanti u Ħamrija
Kura ta' Bhejjem u Annimali
Ħxejjex u Ortikultura
Ilma u l-Ambjent
Sostenibbli *Farming*
*Agribusiness*
Prinċpji ta' Makkinarju u *Workshop Skills*

Saru arranġamenti speċjali mal-*Management and Personnel Office* ta' l-Uffiċċju tal-Prim Ministru għall-Impjegati tas-Servizz Pubbliku li jixtiequ jkunu fuq bażi ta' *attachment*. Studenti li ggradwaw fl-2003 huma mħeġġin japplikaw.

Jiġu kkunsidrati applikazzjonijiet biss jekk jiġu sottomessi fuq il-formoli ta' l-applikazzjoni tal-Kulleġġ. Dawn jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tad-Direttur Amministrattiv, MCAST *Main Campus*, it-Telgħa ta' Kordin, Raħal Ġdid. Id-data ta' l-għeluq biex jintlaqgħu dawn l-applikazzjonijiet hija nhar il-Ġimgħa, il-5 ta' Settembru, 2003 f'nofsinhar. Ma jintlaqgħux applikazzjonijiet li jaslu tard.

L-14 ta' Awissu, 2003

MALTA COLLEGE OF ARTS, SCIENCE AND TECHNOLOGY

**Vacancies of Lecturing Staff**

The MCAST Agribusiness Institute will commence operations this September/October. MCAST is seeking to appoint, in Malta and/or Gozo, both full-time and part-time lecturing staff who are able to contribute in one or more of the following areas:–

Principles of Animal Science
Principles of Plant and Soil Science
Livestock and Animal Care
Crops and Horticulture
Water and the Environment
Sustainable Farming
Agribusiness
Principles of Machinery and Workshop Skills

Special arrangements with the Management and Personnel Office of the Office of the Prime Minister have been made for Public Service employees wishing to be on an 'attachment' basis. Students graduating in 2003 are encouraged to apply.

Applications will only be considered if submitted on the College Application Forms. These are available from the Office of the Administrative Director, MCAST Main Campus, Corradino Hill, Paola. The closing date for receipt of applications is Friday, 5th September, 2003 at noon. Late applications will not be considered.

14th August, 2003

KULLEĠĠ MALTI TA' L-ARTI, XJENZA U TEKNOLOĠIJA

**Vakanzi fiċ-Ċentru ta' l-MCAST f'Għawdex**

Minħabba t-tkabbir ta' l-MCAST, b'mod partikolari l-inkorporazzjoni tat-tliet istituti, prinċipalment l-Istitut ta' l-*Agribusiness*, l-Istitut tas-Servizzi fil-Komunità u l-Istitut ta' l-Inġinerija Mekkanika, il-Kulleġġ jista' jeħtieġ *full-time* u *part-time lecturing staff* biex jgħallmu s-suġġetti li ġejjin f'Għawdex:–

*Accounts*
Agrikoltura
Kapaċitajiet Bażiċi
Teknoloġija tal-Bini u Kostruzzjoni
Kura
Ingliż
Fabbrikazzjoni - *Welding*, *Steelmetal*, *Plumbing*
*Hairdressing*

MALTA COLLEGE OF ARTS, SCIENCE AND TECHNOLOGY

**Vacancies at the MCAST Gozo Centre**

Due to the expansion of MCAST, in particular the incorporation of three Institutes, namely the Institute of Agribusiness, the Institute of Community Services and the Institute of Mechanical Engineering, the College may require full-time and part-time lecturing staff to teach the following subjects in Gozo:–

Accounts
Agriculture
Basic Skills
Building and Construction Technology
Care
English
Fabrication - Welding, Steelmetal, Plumbing
Hairdressing

Teknoloġija ta' l-Informatika u Komunikazzjoni
Malti
Matematika
Inġinerija Mekkanika
Xjenza Fiżika
*Technical/Engineering Drawing*
Xogħol ta' l-injam

*IT Study Room Supervisor*

Saru arranġamenti speċjali mal-*Management and Personnel Office* ta' l-Uffiċċju tal-Prim Ministru għall-Impjegati tas-Servizz Pubbliku li jixtiequ jkunu fuq bażi ta' *attachment*. Appikazzjonijiet jiġu kkunsidrati biss jekk jiġu sottomessi fuq il-formoli ta' l-applikazzjoni tal-Kulleġġ. Dawn jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tad-Direttur Amministrattiv, MCAST *Main Campus*, it-Telgħa ta' Kordin, Raħal Ġdid u fiċ-Ċentru ta' l-MCAST f'Għawdex, 121, Triq it-Tiġrija, ix-Xaħgra, Għawdex. Id-data ta' l-għeluq biex jintlaqgħu dawn l-applikazzjonijiet hija nhar it-Tnejn, l-1 ta' Settembru, 2003 f'nofsinhar. Ma jintlaqgħux applikazzjonijiet li jaslu tard.

L-14 ta' Awissu, 2003

Information and Communication Technology
Maltese
Mathematics
Mechanical Engineering
Physical Science
Technical/Engineering Drawing
Woodwork

IT Study Room Supervisor

Special arrangements with the Management and Personnel Office of the Office of the Prime Minister have been made for Public Service employees wishing to be on an 'attachment' basis. Applications will only be considered if submitted on the College Application Forms. These are available from the Office of the Administrative Director, at MCAST Main Campus, it-Telgha ta' Kordin, Raħal Ġdid and from the MCAST Gozo Centre, 121, Triq it-Tiġrija, Xagħra, Gozo. The closing date for receipt of applications is Monday 1st September 2003 at noon. Late applications will not be considered.

14th August, 2003

## KULLEĠĠ MALTI TA' L-ARTI, XJENZA U TEKNOLOĠIJA

**Vakanzi ta' *Lecturing Staff***

Il-Kulleġġ Malti ta' l-Arti, Xjenza u Teknoloġija jeħtieġ jimpjega *full-time lecturing staff* biex jgħallmu s-suġġetti li ġejjin:–

Edukazzjoni u Żvilupp tat-Tfal
Elettronika (Malta u Għawdex)
*Panel Beating*
Sengħa tal-ġebel
Telekomunikazzjoni (Malta u Għawdex)

Saru arranġamenti speċjali mal-*Management and Personnel Office* ta' l-Uffiċċju tal-Prim Ministru għall-Impjegati tas-Servizz Pubbliku li jixtiequ jkunu fuq bażi ta' *attachment*.

Jiġu kkunsidrati applikazzjonijiet biss jekk jiġu sottomessi fuq il-formoli ta' l-applikazzjoni tal-Kulleġġ. Dawn jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tad-Direttur Amministrattiv, MCAST *Main Campus*, it-Telgħa ta' Kordin, Raħal Ġdid. Id-data ta' l-għeluq biex jintlaqgħu dawn l-applikazzjonijiet hija nhar il-Ġimgħa, il-5 ta' Settembru, 2003 f'nofsinhar. Ma jintlaqgħux applikazzjonijiet li jaslu tard.

L-14 ta' Awissu, 2003

## MALTA COLLEGE OF ARTS, SCIENCE AND TECHNOLOGY

**Vacancies of Lecturing Staff**

The Malta College of Arts, Science and Technology is seeking to recruit full-time lecturing staff to teach the following subjects:–

Child Education and Development
Electronics (Malta and Gozo)
Panel Beating
Stonecraft
Telecommunications (Malta and Gozo)

Special arrangements with the Management and Personnel Office of the Office of the Prime Minister have been made for Public Service employees wishing to be on an 'attachment' basis.

Applications will only be considered if submitted on the College Application Forms. These are available from the Office of the Administrative Director, MCAST Main Campus, Corradino Hill, Paola. The closing date for receipt of applications is Friday, 5th September, 2003 at noon. Late applications will not be considered.

14th August, 2003

L-UNIVERSITÀ TA' MALTA

**Post *Part-Time***
**fil-*Medical Laboratory Science***

Min jinħatar ikun mistenni li jiddedika minn tliet (3) jew ħames (5) sessjonijiet fil-ġimgħa biex jieħu sehem fit-tagħlim u attivitajiet tad-Diviżjoni tal-*Medical Laboratory Science* fi ħdan l-Istitut tal-Ħarsien tas-Saħħa u kif ikun meħtieġ mill-Università.

2. Il-kandidati huma mistennija li jkollhom kwalifiki adattati li jinkludu kwalifiki ta' wara l-gradwazzjoni. Tkun vantaġġ kwalifika ta' wara l-gradwazzjoni fil-*Biomedical Science*. Tingħata importanza lil dawk il-kandidati li jkollhom esperjenza fit-tagħlim u riċerka.

3. Il-ħatra tista' ssir fil-grad ta' Lettur jew Assistent Lettur jekk il-kandidati jissodisfaw ir-rekwiżiti statutorji għal ħatra f'dawn il-gradi.

Is-salarji marbuta mal-gradi rispettivi huma:

Lettur - Lm8,406, li jiżdied b'*increments* ta' Lm 200 fis-sena għal Lm9,006.

Assistent Lettur - Lm7,233, li jiżdied b'*increments* ta' Lm 200 fis-sena għal Lm7,833.

Jekk ikollu *Master's degree:* Lm7,669 li jiżdied b'*increments* ta' Lm200 fis-sena għal Lm8,269.

Is-salarji ta' ħatriet *part-time* jiġu stabbiliti fuq bażi *pro-rata*.

4. Il-kandidati għandhom jibagħtu ittra ta' l-applikazzjoni, sitt kopji tal-*curriculum vitae*, kopja waħda taċ-ċertifikati u tlett ismijiet u l-indirizzi ta' tliet *referees* lid-Direttur tar-Riżorsi Umani, Uffiċċju tar-Riżorsi Umani, Kamra 216, Uffiċċji Amministrattivi, l-Università ta' Malta, l-Imsida MSD 06. L-applikazzjonijiet jintlaqgħu sa nofsinhar tal-Ġimgħa, id-29 ta' Awissu, 2003. Applikazzjonijiet li jaslu wara din id-data ma jiġux ikkunsidrati.

5. Aktar tagħrif jista' jinkiseb mill-Uffiċċju tar-Riżorsi Umani, Kamra 216, Uffiċċji Amministrattivi, l-Università ta' Malta.

L-14 ta' Awissu, 2003

UNIVERSITY OF MALTA

**Part-Time Post in**
**Medical Laboratory Science**

The appointees will be expected to devote three (3) to five (5) hours per week to teaching and other activities of the Division of Medical Laboratory Science at the Institute of Health Care, and as may be required by the University.

2. Candidates are expected to be in possession of suitable qualifications including a postgraduate qualification. A postgraduate qualification in Biomedical Science would be an asset. Importance will be attached to the candidates' teaching and research experience.

3. An appointment may be made at one of the grades of Lecturer or Assistant Lecturer, if there are candidates who satisfy the statutory requirements for appointment at these grades.

The salaries attached to the respective grades are:-

Lecturer - Lm8,406 rising by annual increments of Lm200 to Lm9,006.

Assistant Lecturer - Lm7,233 rising by annual increments of Lm200 to Lm7,833.

If in possession of a Master's degree: Lm7,669 rising by annual increments of Lm200 to Lm8,269.

The salary of a part-time appointee will be established on a pro-rata basis.

4. Candidates should submit their letter of application, six copies of their curriculum vitae, one set of copies of their certificates and names and addresses of three referees to the Director of Human Resources, Office of Human Resources, Room 216, Administration Building, University of Malta, Msida MSD 06. Applications should be received by noon of Friday, 29th August, 2003. Late applications will not be considered.

5. Further information may be obtained from the Office of Human Resources, Room 216, Administration Building, University of Malta.

14th August, 2003

L-UNIVERSITÀ TA' MALTA

**Sejħa għall-Applikazzjonijiet**
**Postijiet Akkademiċi**
***(Junior College)***

L-oqsma ta' speċjalizzazzjoni mitluba huma:

Matematika, *Accounts* u Soċjoloġija

2. Ikun aħjar jekk il-kandidati jkollhom kwalifiki ta' livell għoli fis-suġġett, flimkien ma' kwalifiki u esperjenza fit-tagħlim. Min jinħatar irid jaqdi dmirijietu fil-*Junior College* u skond il-ħtiġiet ta' l-Università.

3. Il-ħatra tista' ssir fil-grad ta' Lettur jew Assistent Lettur.

Is-salarji marbuta mal-gradi rispettivi huma:-

Lettur - Lm8,406 li jiżdied b'*increments* ta' Lm 200 fis-sena għal Lm9,006.

Assistent Lettur - Lm7,233 li jiżdied b'*increments* ta' Lm 200 fis-sena għal Lm7,833.

Jekk ikollu *Master's degree:* Lm7,669 li jiżdied b'*increments* ta' Lm200 fis-sena għal Lm8,269.

Min jinħatar jista' jitqiegħed f'punt 'il fuq mill-minimu rigward l-iskala tas-salarju rispettiv kif inhu xieraq.

4. Il-kandidati għandhom jibagħtu ittra ta' l-applikazzjoni, sitt kopji tal-*curriculum vitae,* kopja waħda taċ-ċertifikati u tliet ismijiet u indirizzi ta' *referees* lid-:

Direttur tar-Riżorsi Umani
Uffiċċju tar-Riżorsi Umani
Kamra 219, Uffiċċji Amministrattivi
l-Università ta' Malta
Msida MSD 06

L-applikazzjonijiet jintlaqgħu sa nofsinhar tat-Tnejn, l-1 ta' Settembru, 2003.

Applikazzjonijiet li jaslu wara din id-data ma jiġux ikkunsidrati.

5. Aktar tagħrif jista' jinkiseb mill-Uffiċċju tar-Riżorsi Umani, Kamra 216, Uffiċċji Amministrattivi.

L-14 ta' Awissu, 2003

UNIVERSITY OF MALTA

**Call for Applications**
**Academic Posts**
**(Junior College)**

The required areas of specialisation are in:

Mathematics, Accounts and Sociology

2. Ideally candidates should be in possession of high level qualifications in the subject, together with relevant teaching qualifications and experience. The appointees will be required to perform duties at the Junior College and as may be required by the University.

3. Appointments may be made in the grade of Lecturer or Assistant Lecturer.

The salaries attached to the respective grades are:-

Lecturer - Lm8,406 rising by annual increments of Lm200 to Lm9,006.

Assistant Lecturer - Lm7,233 rising by annual increments of Lm200 to Lm7,833.

If in possession of a Master's degree: Lm7,669 rising by annual increments of Lm200 to Lm8,269.

Appointees may be placed at a point above the minimum in the respective salary scale as appropriate.

4. Candidates should submit their letter of application, six copies of their curriculum vitae, one set of copies of their certificates and names and addresses of three referees to:

The Director of Human Resources
Office of Human Resources
Room 216, Administration Building
University of Malta
Msida MSD 06

Applications should be received by noon of Monday, 1st September 2003.

Late applications will not be considered.

5. Further information may be obtained from the Office of Human Resources, Room 216, Administration Building.

14th August, 2003

L-UNIVERSITÀ TA' MALTA

**Post Akkademiku fl-*Art Education***
**(Dipartiment ta' l-Arti u l-Lingwi fl-Edukazzjoni)**

Il-persuna magħżula trid tieħu sehem fit-tagħlim, riċerka u attivitajiet oħra fil-qasam ta' l-Art Education, fid-Dipartiment ta' l-Arti u l-Lingwi fl-Edukazzjoni fil-Fakultà ta' l-Edukazzjoni u kif ikun meħtieġ mill-Università.

2. Il-kandidati għandu jkollhom kwalifiki ta' wara l-gradwazzjoni bi speċjalizzazzjoni fit-tagħlim ta' l-Arti jew l-ekwivalenti. Esperjenza rilevanti fit-tagħlim fis-sistema edukattiva Maltija hija meħtieġa.

3. Il-ħatra tista' ssir fil-grad ta' Professur Assoċjat, Lettur Anzjan jew Lettur, jekk il-kandidati jissodisfaw ir-rekwiżiti statutorji għal ħatra f'dawn il-gradi. F'ċirkostanzi eċċezzjonali biss, kandidat jista' jiġi kkunsidrat għall-ħatra ta' Professur. Madankollu, ħatra fil-grad ta' Assistent Lettur tista' tiġi offruta bil-possibiltà ta' opportunitajiet għal aktar studju u għal promozzjoni.

Is-salarji marbuta mal-gradi rispettivi huma:-

Professur Assoċjat - Lm11,045

Lettur Anzjan - Lm 10,041

Lettur - Lm8,406, li jiżdied b'*increments* ta' Lm 200 fis-sena għal Lm9,006.

Assistent Lettur - Lm7,233, li jiżdied b'*increments* ta' Lm 200 fis-sena għal Lm7,833.

Jekk ikollu *Master's degree:* Lm7,659 li jiżdied b'*increments* ta' Lm200 fis-sena għal Lm8,269.

4. Il-kandidati għandhom jibagħtu ittra ta' l-applikazzjoni, sitt kopji tal-*curriculum vitae,* kopja waħda taċ-ċertifikati u tlett ismijiet u l-indirizz ta' *referees* lid-Direttur tar-Riżorsi Umani, Uffiċċju tar-Riżorsi Umani, Kamra 216, Uffiċċji Amministrattivi, l-Università ta' Malta, l-Imsida MSD 06. L-applikazzjonijiet jintlaqgħu sa nofsinhar tat-Tnejn, l-1 ta' Settembru, 2003. Applikazzjonijiet li jaslu wara din id-data ma jiġux ikkunsidrati.

5. Aktar tagħrif jista' jinkiseb mill-Uffiċċju tar-Riżorsi Umani, Kamra 216, Uffiċċji Amministrattivi, l-Università ta' Malta.

L-14 ta' Awissu, 2003

UNIVERSITÀ TA' MALTA

***Postgraduate Training Grant***

**Dipartiment tal-Mikroelettronika**

L-Università tgħarraf illi d-data ta' l-għeluq għas-sejħa għall-applikazzjonijiet għall-*grant* imsemmija hawn fuq, ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern tat-8 ta' Awissu, 2003, f'paġna 10,538, inbidlet minn nhar il-Ġimgħa, il-5 ta' Settembru, 2003 għal nhar it-Tnejn, l-1 ta' Settembru, 2003.

L-14 ta' Awissu, 2003

UNIVERSITY OF MALTA

**Post in Art Education**
**(Department of Arts and Languages in Education)**

The appointee will be required to contribute to the teaching, research and other activities in the field of Art Education in the Department of Arts and Languages in Education of the Faculty of Education and, as may be required by the University.

2. Candidates should have a postgraduate degree with specialisation in Art Education or the equivalent. Relevant teaching experience within the Maltese educational system is required.

3. An appointment may be made at one of the grades of Associate Professor, Senior Lecturer or Lecturer, if there are candidates who satisfy the statutory requirements for appointment at these grades. Only in exceptional circumstances will appointment at the grade of Professor be considered. However, appointment at Assistant Lecturer grade may also be offered with the provision of opportunities to the appointee for further studies and promotion.

The salaries attached to the respective grades are:-

Associate Professor - Lm11,045

Senior Lecturer - Lm10,041

Lecturer - Lm8,406 rising by annual increments of Lm200 to Lm9,006.

Assistant Lecturer - Lm7,233 rising by annual increments of Lm200 to Lm7,833.

If in possession of a Master's degree: Lm7,659 rising by annual increments of Lm200 to Lm8,269.

4. Candidates should submit their letter of application, six copies of their curriculum vitae, one set of copies of their certificates and names and addresses of three referees to the Director of Human Resources, Office of Human Resources, Room 216, Administration Building, University of Malta, Msida MSD 06. Applications should be received by noon of Monday, 1st September, 2003. Late applications will not be considered.

5. Further information may be obtained from the Office of Human Resources, Room 216, Administration Building, University of Malta.

14th August, 2003

UNIVERSITY OF MALTA

**Postgraduate Training Grant**

**Department of Microelectronics**

The University notifies that the closing date for the call of applications of the above mentioned grant, published in the Government Gazette dated 8th August, 2003, on page 10,538, has been changed from Friday, 5th September 2003 to Monday, 1st September, 2003.

14th August, 2003

DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf illi, b'riferenza għall-avviżi li ġejjin, jistgħu jintbagħtu offerti magħluqin fil-ġranet u d-dati indikati hawn taħt. L-offerti għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment tal-Kuntratti, *Notre Dame Ravelin,* il-Furjana:

**Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-21 ta' Awissu, 2003, għal:**

CT 200/2003. Provvista ta' ħobż (Malta) – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 201/2003. Provvista ta' ċanga (Malta) – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 202/2003. Provvista ta' bajd (Malta) – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 203/2003. Provvista ta' patata (Malta) – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 204/2003. Provvista ta' ħut (Malta) – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 205/2003. Rinovar ta' Casa Bonnici li jinkludi l-provvista u stallazzjoni ta' lift – Teatru Manoel. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 207/2003. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' bnadar nazzjonali lis-Sezzjoni tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

CT 208/2003. Xogħlijiet ta' alterazzjonijiet u tlestija fl-*Annexe* ta' l-Awtorità tad-Djar f'10/11, Triq Pietro Floriani, fil-Furjana - Awtorità tad-Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mill-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana, wara li jitħallas id-dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 193/2003. Provvista ta' pilloli *warfarin* 1mg – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 194/2003. Provvista ta' pilloli *warfarin* 3mg – Diviżjoni tas-Saħħa.

**Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-28 ta' Awissu, 2003, għal:**

CT 216/2003. Xiri ta' tagħmir għat-*temperature metrology* b'konnessjoni mal-*Capacity Building* għall-Awtorità Maltija dwar l-I*standards*. Proġett ta' l-E.U. - Ref: EuropeAid/116363/D/S/MT. Għal aktar informazzjoni wieħed għandu jidħol fil-*Website* uffiċjali f'dan l-indirizz:
http://europa.eu.int/comm/europeaid/index_en.htm.

DEPARTMENT OF CONTRACTS

The Director General (Contracts) notifies that sealed tenders in respect of the following advertisements will be received on the days and dates indicated below. Tenders are to be dropped in the Tender Box of the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana:

**Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 21st August, 2003, for:**

CT 200/2003. Supply of bread (Malta) – Health Division.

CT 201/2003. Supply of ox beef (Malta) – Health Division.

CT 202/2003. Supply of eggs (Malta) – Health Division.

CT 203/2003. Supply of potatoes (Malta) – Health Division.

CT 204/2003. Supply of fish (Malta) – Health Division.

CT 205/2003. Refurbishment at Casa Bonnici including the supply and installation of a lift – Manoel Theatre. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

CT 207/2003. Period contract for the supply of national flags to the Procurement Section of the Contracts Department.

CT 208/2003. Alterations and finishing works at the Housing Authority Annexe at 10/11, Triq Pietro Floriani, Floriana - Housing Authority. Tender documents may be collected from the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana, against a fee of Lm50 for each copy of tender document.

CT 193/2003. Supply of warfarin 1mg tablets - Health Division.

CT 194/2003. Supply of warfarin 3mg tablets - Health Division.

**Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 28th August, 2003, for:**

CT 216/2003. Purchase of temperature metrology equipment in connection with the Capacity Building at the Malta Standards Authority. E.U. Project - Ref: EuropeAid/116363/D/S/MT. Please refer to the official Website at the following address:
http://europa.eu.int/comm/europeaid/index_en.htm.

**Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, l-4 ta' Settembru, 2003, għal:**

CT 209/2003. Provvista ta' injezzjonijiet *vacuronium bromide 10mg* – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 210/2003. Provvista ta' injezzjonijiet *glucagon 1mg* – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 211/2003. Provvista ta' pilloli *carbamazepine 200mg* – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 212/2003. Provvista ta' injezzjonijiet *fludarabine 50mg* – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 213/2003. Provvista ta' pilloli *warfarin 5mg* – Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 228/2003. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *chipboard* u *meranti plywood* lis-Sezzjoni tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

**Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, id-9 ta' Settembru, 2003, għal:**

CT 217/2003. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *carbon steel bars* għar-rinfurzar tal-konkos lis-Sezzjoni tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

CT 218/2003. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' stokk u ħġieġ lis-Sezzjoni tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

CT 219/2003. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' *bottled oxygen and acetylene* lis-Sezzjoni tal-*Procurement* tad-Dipartiment tal-Kuntratti.

CT 221/2003. Stallazzjoni ta' servizzi tal-mekkanika u ta' l-elettriku fil-Marsaxlokk *Youth Hostel* – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 222/2002. Bini ta' *multi purpose hall* (xogħlijiet ċivili) fl-Iskola Primarja tas-Siġġiewi – Fondazzjoni għall-Iskjejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

**Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-11 ta' Settembru, 2003, għal:**

CT 214/2003. Provvista ta' *immunoassay kits* b'*equipment on loan* - Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 215/2003. Provvista ta' pilloli *paroxetine 20mg* - Diviżjoni tas-Saħħa.

**Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 4th September, 2003, for:**

CT 209/2003. Supply of vacuronium bromide 10mg injections – Health Division.

CT 210/2003. Supply of glucagon 1mg injections – Health Division.

CT 211/2003. Supply of carbamazepine 200mg tablets – Health Division.

CT 212/2003. Supply of fludarabine 50mg injections – Health Division.

CT 213/2003. Supply of warfarin 5mg tablets – Health Division.

CT 228/2003. Period contract for the supply of chipboard and meranti plywood to the Procurement Section of the Contracts Department.

**Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 9th September, 2003, for:**

CT 217/2003. Period contract for the supply of carbon steel bars for the reinforcement of concrete to the Procurement Section of the Contracts Department.

CT 218/2003. Period contract for the supply of putty and glass to the Procurement Section of the Contracts Department.

CT 219/2003. Period contract for the supply of bottled oxygen and acetylene to the Procurement Section of the Contracts Department.

CT 221/2003. Mechanical and electrical services installations at the Marsaxlokk Youth Hostel – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm30 will be charged for each copy of tender document.

CT 222/2003. Construction of a multi purpose hall (civil works) at Siġġiewi Primary School – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

**Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 11th September, 2003, for:**

CT 214/2003. Supply of immunoassay kits with equipment on loan - Health Division.

CT 215/2003. Supply of paroxetine 20mg tablets - Health Division.

CT 220/2003. Provvista ta' 3.5mm *cortex screws* - Diviżjoni tas-Saħħa.

**Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, is-16 ta' Settembru, 2003, għal:**

CT 225/2003. Twaqqigħ u bini ta' estensjoni fl-Iskola Primarja ta' l-Imqabba – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 226/2003. Xogħlijiet ta' tkomplija ta' estensjoni u rinovar fl-Iskola Guardian Angel, il-Ħamrun – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 227/2003. Tiswijiet strutturali u xogħlijiet anċillari oħra fl-Iskola Primarja tal-Gżira, il-Gżira u l-iskola Speċjali San Miguel Febres, St. Andrew – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm30 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

**Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, it-18 ta' Settembru, 2003, għal:**

CT 229/2003. Provvista u stallazzjoni ta' *modular laboratory system* fil-Laboratorju tas-Servizzi Agrikoli, Taqsima Servizzi Agrikulturali u Żvilupp Rurali, Għammieri, il-Marsa – Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent.

CT 230/2003. Xogħlijiet ta' toroq u *landscaping* u servizzi ta' infrastruttura fil-Kumpless ta' l-Iskejjel f'Ħal Tarxien – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm50 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 231/2003. Xogħlijiet ta' bini, provvista u stallazzjoni ta' erbgħa (4) *hydraulic passenger lifts* f'Ħal Tarxien – Awtorità tad-Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mill-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana wara li jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

CT 232/2003. Restawr tal-faċċata ta' 175-186, Triq Sant' Ursola, Valletta – Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta. Il-pjanti relatati jistgħu jinġabru mill-Uffiċċju taċ-*Chief Draughtsman,* Livell 3, Dipartiment tal-Bini u Tiswija ta' Djar, Santa Venera bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar wara li jitħallas id-dritt neċessarju ta' Lm3 għal kull kopja ta' dokument ta' l-offerta.

**Sa l-10.00 a.m. tat-TLIETA, it-23 ta' Settembru, 2003, għal:**

CT 233/2003. Provvista ta' pilloli *mianserin hydrochloride 30mg* - Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 220/2003. Supply of 3.5mm cortex screws - Health Division.

**Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 16th September, 2003, for:**

CT 225/2003. Demolishing and construction of an extension at Mqabba Primary School – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm50 will be charged for ech copy of tender document.

CT 226/2003. Finishing works of an extension and refurbishment of the Guardian Angel School, Ħamrun – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

CT 227/2003. Structural repair and other ancillary works at the Gżira Primary School, Gżira and San Miguel Febres Special School, St. Andrew – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm30 will be charged for each copy of tender document.

**Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 18th September, 2003, for:**

CT 229/2003. Supply, delivery and installation of a modular laboratory system at the Agricultural Services Laboratory, Agricultural Services and Rural Development Division, Għammieri, Marsa – Ministry for Rural Affairs and the Environment.

CT 230/2003. Road and landscaping works and infrastructural services at the Tarxien Schools Complex – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm50 will be charged for each copy of tender document.

CT 231/2003. Construction works, supply and installation of four (4) hydraulic passenger lifts at Tarxien – Housing Authority. Tender documents may be collected from the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriana, Floriana against a fee of Lm20 for each copy of tender document.

CT 232/2003. Restoration of facade at 175-186, Triq Sant' Ursula, Valletta – Housing Construction and Maintenance Department. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document. The relative drawings can be collected from the Chief Draughtsman's Office, Level 3, Housing Construction and Maintenance Department, Santa Venera between 8.00 a.m. and noon against the necessary payment of Lm3 per copy of drawing.

**Up to 10.00 a.m. on TUESDAY, 23rd September, 2003, for:**

CT 233/2003. Supply of mianserin hydrochloride 30mg tablets - Health Division.

CT 234/2003. Provvista ta' *alcoholic hand rub* - Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 235/2003. Provvista ta' faxex tat-tip *crepe* 7.5cm - Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 236/2003. Provvista ta' *external drainage collection kit* - Diviżjoni tas-Saħħa.

**Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-25 ta' Settembru, 2003, għal:**

CT 223/2003. Bini u tlestija ta' erbgħa u erbgħin (44) *unit* u l-garaxx sottostanti fi Triq Dar il-Kaptan, l-Imtarfa – Awtorità tad-Djar. Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinġabru mill-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana wara li jitħallas dritt ta' Lm100 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

**Sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, is-6 ta' Novembru, 2003, għal:**

CT 224/2003. Kompetizzjoni għal Disinn ta' Arkitettura għal Skola Sekondarja tas-Subien f'Ta' Żokkrija, il-Mosta – Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada. Irid jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinkisbu fuq applikazzjoni mid-Dipartiment tal-Kuntratti, *Notre Dame Ravelin,* il-Furjana, Tel. 21 220 212, Est. 128, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

Il-pubbliku jista' jattendi waqt il-ftuħ u reġistrazzjoni ta' l-offerti fil-ħin u d-data msemmija aktar 'il fuq.

L-14 ta' Awissu, 2003

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf ukoll lill-offerenti kollha illi skond klawsola 5(2) (k) u t-Tielet Skeda tar-Regolamenti ta' l-1996 dwar Akkwisti li jsiru mis-Servizz Pubbliku r-rakkomandazzjonijiet magħmula mill-Kumitat tal-Kuntratti Ġenerali għar-rigward ta' l-għoti ta' kuntratti pubbliċi ser ikunu ppubblikati fuq in-*notice-board* tad-Dipartiment tal-Kuntratti nhar ta' Erbgħa u nhar ta' Ġimgħa wara nofsinhar. **L-offerenti jistgħu jiksbu din l-informazzjoni billi jużaw il-*polling facilities* fuq in-numru tal-*fax* 2122 6156.**

Kull offerent li jkollu xi oġġezzjoni għal xi rakkomandazzjoni jrid iressaq l-ilment uffiċjali tiegħu lid-Direttur Ġenerali (Kuntratti) fi żmien tlett (3) ijiem tax-xogħol mid-data tal-pubblikazzjoni tagħha. Dan irid isir skond paragrafu (2) tat-Tielet Skeda ta' l-imsemmija Regolamenti li tistabbilixxa fid-dettall il-proċedura li trid tkun segwita f'każ bħal dan. Huwa fl-interess ta' kull offerent li jkun jaf sewwa d-dettalji ta' din l-Iskeda.

L-14 ta' Awissu, 2003

CT 234/2003. Supply of alcoholic hand rub - Health Division.

CT 235/2003. Supply of bandages crepe 7.5cm - Health Division.

CT 236/2003. Supply of external drainage collection kit - Health Division.

**Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 25th September, 2003, for:**

CT 223/2003. Construction and part finishing of forty four (44) units and underlying garages in Triq Dar il-Kaptan, Mtarfa – Housing Authority. Tender documents may be collected from the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana, against a fee of Lm100 for each copy of tender document.

**Up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 6th November, 2003, for:**

CT 224/2003. Competition for Architectural Design for a Boys Secondary School at Ta' Żokkrija, Mosta – Foundation for Tomorrow's Schools. A fee of Lm10 will be charged for each copy of tender document.

Tender documents are obtainable on application from the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, Tel. 21 220 212, Ext. 128 or on any working day between 8.30 a.m. and noon.

The public may attend during the opening and scheduling of tenders at the time and dates specified above.

14th August, 2003

The Director General (Contracts) also notifies all tenderers that in terms of Clause 5(2) (k) and the Third Schedule of the Public Service (Procurement) Regulations 1996 recommendations made by the General Contracts Committee for the award of public contracts will be given publicity in the Department of Contracts' notice board every Wednesday and Friday after 12.00 noon. **Tenderers may also obtain this information by utilizing the polling facilities on fax number 2122 6156.**

Any tenderer who may feel aggrieved by any such recommendation must submit his official complaint to the Director General (Contracts) within not more than three (3) working days from the date of such publication and in accordance with paragraph (2) of the Third Schedule of the said Regulations which lays down in detail the procedure to be followed in such a case. All tenderers should, therefore, familiarise themselves with the provisions of this Schedule.

14th August, 2003

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

**Proġett ta' l-*E.U. - National Pre-Accession Programme 2002* għal *Malta***

**Dan huwa BISS *FORECAST NOTICE* għall-KUNTRATT TA' PROVVISTA**

Huwa ppjanat li tiġi ppubblikata *Local Open Tender* madwar Awissu 2003 għall-provvista ta' tagħmir tal-*monitoring* għad-Dipartiment tad-Drenaġġ, Ministeru għar-Riżorsi u l-Infrastruttura.

Dettalji dwar il-Kuntratt:- Provvista u kummissjonar ta' tagħmir tal-*monitoring,* b'taħriġ kif jużawh.

L-14 ta' Awissu, 2003

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

**E.U. Project – National Pre-Accession Programme 2002 for Malta**

**This is ONLY a FORECAST NOTICE for a SUPPLY CONTRACT**

A Local Open Tender is scheduled to be published around August 2003 for the supply of a monitoring equipment for the Drainage Department, Ministry for Resources and Infrastructure.

Contract Description:- Supply, delivery, commissioning of monitoring equipment, with training in the use thereof.

14th August, 2003

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

**Proġett ta' l-*E.U. - National Pre-Accession Programme 2002* għal *Malta***

**Dan huwa BISS *FORECAST NOTICE* għall-KUNTRATT TA' PROVVISTA**

Huwa ppjanat li tiġi ppubblikata *Local Open Tender* madwar Awissu 2003 għall-provvista ta' tagħmir ta' l-IT u sistema ta' *Voice Call Store System* lill-*Fisheries Conservation and Control Division,* Ċentru ta' Malta għax-Xjenza tal-Ħut, Ministeru għall-Affarijiet Rurali u l-Ambjent.

Dettalji dwar il-Kuntratt:- Stallazzjoni u kummissjonar ta' tagħmir ta' l-IT u sistema ta' *Voice Call Store System.*

Lot 1: *Notebook*
Lot 2: *Laser A3 printer*
Lot 3: *A3 Inkjet colour printer*
Lot 4: *Workstations*
Lot 5: *Monitor 17"*
Lot 6: *Monitor 19"*
Lot 7: *UPS*
Lot 8: *External USB CD re-writer*
Lot 9: *Voice call store system*

L-14 ta' Awissu, 2003

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

**E.U. Project – National Pre-Accession Programme 2002 for Malta**

**This is ONLY a FORECAST NOTICE for a SUPPLY CONTRACT**

A Local Open Tender is scheduled to be published around August 2003 for the supply of IT Equipment and Voice Call Store System to the Fisheries Conservation and Control Division, Malta Centre for Fisheries Sciences, Ministry for Rural Affairs and the Environment.

Contract Description:- delivery, installation and commissioning of IT equipment and a Voice Call Store System.

Lot 1: Notebook
Lot 2: Laser A3 printer
Lot 3: A3 Inkjet colour printer
Lot 4: Workstations
Lot 5: Monitor 17"
Lot 6: Monitor 19"
Lot 7: UPS
Lot 8: External USB CD re-writer
Lot 9: Voice call store system

14th August, 2003

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

**Proġett ta' l-*E.U. - MEDA – National Pre-Accession Programme 2001* għal *Malta***

**Dan huwa *Supply Procurement Notice* taħt INTERNATIONAL OPEN TENDER PROCEDURE**

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

**E.U. Project – MEDA - National Pre-Accession Programme 2001 for Malta**

**This is a Supply Procurement Notice under the INTERNATIONAL OPEN TENDER PROCEDURE**

CT 216/2003. Xiri ta' tagħmir għat-*temperature metrology* b'konnessjoni mal-*Capacity Building* għall-Awtorità Maltija dwar l-I*standards*. Proġett ta' l-E.U. - Ref: EuropeAid/116363/D/S/MT.

Dettalji Kuntratti:

Lot 1 - Tagħmir għat-*temperature metrology to establish the capability for calibrating SPRT's, RT's thermocouples* u *thermistors in line with ITS 90, in the temperature range - 80°C sa 550°C*.

*Dossier* fuq l-offerta flimkien ma' *Procurement Notice* jista' jinkiseb mid-Dipartiment tal-Kuntratti u mill-*Website* uffiċjali f'dan l-indirizz:

http://europa.eu.int/comm/europeaid/tender/index_en.htm

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) javża għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviż imsemmi hawn fuq hu sal-ĦAMIS, it-28 ta' Awissu, 2003, sal-10.00 a.m. (Ħin ta' Malta).

L-14 ta' Awissu, 2003

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

CT 193/2003. Provvista ta' pilloli *Warfarin 1mg* - Diviżjoni tas-Saħħa.

CT 194/2003. Provvista ta' pilloli *Warfarin 3mg* - Diviżjoni tas-Saħħa.

Id-Direttur Ġenerali (Kuntratti) jgħarraf għall-informazzjoni ta' kulħadd illi d-data u l-ħin biex jintbagħtu l-offerti għall-avviżi imsemmija qed jiġu mtawla sa l-10.00 a.m. tal-ĦAMIS, il-21 ta' Awissu, 2003.

L-14 ta' Awissu, 2003

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

**Proġett ta' l-*E.U. - National Pre-Accession Programme 2002* għal *Malta***

**Dan huwa BISS *FORECAST NOTICE* għall-KUNTRATT TA' PROVVISTA**

Huwa ppjanat li tiġi ppubblikata *International Open Tender* madwar Awissu 2003 għall-provvista ta' tagħmir tal-*monitoring* għad-Dipartiment tas-Saħħa tal-Pjanti, Ministeru Affarijiet Rurali u ta' l-Ambjent.

Dettalji dwar il-Kuntratt:- Provvista u kummissjonar ta' tagħmir tal-laboratorju biex jintuża għas-Saħħa tal-Pjanti.

L-14 ta' Awissu, 2003

CT 216/2003. Purchase of temperature metrology equipment in connection with the Capacity Building at the Malta Standards Authority. E.U. Project - Ref: EuropeAid/116363/D/S/MT.

Contract Details:

Lot 1 - Temperature metrology equipment to establish the capability for calibrating SPRT's, RT's, thermocouples and thermistors in line with ITS 90, in the temperature range - 80°C to 550°C.

The tender dossier together with a detailed Procurement Notice is available from the Department of Contracts and from the official Website at the following address:

http://europa.eu.int/comm/europeaid/tender/index_en.htm

The Director General (Contracts) notifies for general information that the closing date and time for the presentation of offers for the above mentioned advert is THURSDAY, 28th August, 2003, up to 10.00 a.m. (Malta Time).

14th August, 2003

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

CT 193/2003. Supply of Warfarin 1mg tablets - Health Division.

CT 194/2003. Supply of Warfarin 3mg tablets - Health Division.

The Director General (Contracts) notifies for general information that the date and time for the presentation of offers for the above mentioned adverts is being extended up to 10.00 a.m. on THURSDAY, 21st August, 2003.

14th August, 2003

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

**E.U. Project – National Pre-Accession Programme 2002 for Malta**

**This is a ONLY a FORECAST NOTICE for a SUPPLY CONTRACT**

An International Open Tender is scheduled to be published around August 2003 for the supply of monitoring equipment for the Plant Health Department, Ministry for Rural Affairs and Environment.

Contract Description:- Supply, delivery, commissioning of laboratory equipment for use in Plant Health.

14th August, 2003

AVVIŻ TAD-DIPARTIMENT TAL-KUNTRATTI

**Proġett ta' l-*E.U. - National Pre-Accession 2002* għal *Malta***

**Dan huwa BISS *FORECAST NOTICE għall-*KUNTRATT TA' PROVVISTA**

Huwa ppjanat li tiġi ppubblikata *International Open Tender* madwar Awissu 2003 għall-provvista u stallazzjoni ta' materjali u tagħmir għal *Viticulture and Oenology Unit* fil-Ministeru Rurali u ta' l-Ambjent.

Dettalji dwar il-Kuntratt:- Provvista, konsenja u stallazzjoni ta' materjali u tagħmir għal *viticultural activities* fil-vinji u setting up tal-*Microvinification Unit,* Laboratorju tal-Mikrobijoloġija u Laboratorju ta' l-*Oenology* fil-*Viticulture and Oenology Unit* fil-Ministeru Affarijiet Rurali u ta' l-Ambjent.

L-14 ta' Awissu, 2003

DEPARTMENT OF CONTRACTS NOTICE

**E.U. Project – National Pre-Accession Programme 2002 for Malta**

**This is ONLY a FORECAST NOTICE for a SUPPLY CONTRACT**

An International Open Tender is scheduled to be published around August 2003 for the supply, delivery and installation of materials and equipment at the Viticulture and Oenology Unit within the Ministry for Rural Affairs and the Environment.

Contract Description:- Supply, delivery and installation of materials and equipment for viticultural activities in vineyards and the setting up of a Microvinification Unit, a Microbiology Laboratory, and an Oenology Laboratory at the Viticulture and Oenology Unit within the Ministry for Rural Affairs and the Environment.

14th August, 2003

DIPARTIMENT TA' L-ARTIJIET

Il-Kummissarju ta' l-Artijiet jgħarraf illi-

**Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sa l-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, il-21 ta' Awissu, 2003.**

Avviż Nru. 124. Bejgħ ta' sit fi Triq Mġarr ix-Xini, ix-Xewkija, Għawdex, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D. 25_2003. Dan il-bejgħ hu soġġett għal servitujiet eżistenti ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm3,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta. Din l-offerta hi soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Avviż Nru. 125. Bejgħ ta' sit quddiem il-fond Nru. 36, Triq l-Imdina, H'Attard, muri bil-blu fuq pjanta P.D. 182_2001. Dan il-bejgħ hu soġġett għal kwalunkwe servitujiet eżistenti ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm2,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 126. Bejgħ ta' sit fuq wara ta' dar bl-isem ta' 'Qamħa', Triq Bilbel, San Pawl il-Baħar, muri bl-aħmar fuq pjanta L.D. 155/97/A. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm200.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

LAND DEPARTMENT

The Commissioner of Land notifies that:–

**Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. of Thursday, 21st August, 2003.**

Advt. No. 124. Sale of a site in Triq Mġarr ix-Xini, Xewkija, Gozo, shown edged in red on plan P.D. 25_2003. Sale is subject to existing third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm3,000.00 as stipulated in the tender conditions. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Advt. No. 125. Sale of a site in front of premises No. 36, Triq l-Imdina, Attard, shown edged in blue on plan P.D. 182_2001. Sale is subject to existing third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm2,000.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 126. Sale of a site at the back of house named 'Qamħa', Triq Bilbel, Saint Paul's Bay, shown edged in red on plan L.D. 155/97/A. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm200.00 as stipulated in the tender conditions.

Avviż Nru. 127. Bejgħ ta' sit li jiġi quddiem id-dar Nru. 239B, Triq it-Torri, Tas-Sliema, muri bl-aħmar u markat Nru. 1 fuq pjanta P.D. 76_2002_1. Dan il-bejgħ hu soġġett għal kwalunkwe servitujiet eżistenti ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm1,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 128. Bejgħ ta' sit li jiġi quddiem id-dar Nru. 225A, Triq it-Torri, Tas-Sliema, muri bl-aħmar u markat Nru. 1 fuq pjanta P.D. 76_2002. Dan il-bejgħ hu soġġett għal kwalunkwe servitujiet eżistenti ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm3,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 129. Kiri, għal perjodu li jintemm fis-16 ta' Ġunju 2007, ta' fond f'Ta' Qali, limiti ta' Ħ'Attard, biex jintuża bħala estensjoni ta' *canteen* eżistenti, u muri bil-blu fuq pjanta P.D. 100A_74_72_D. Min jieħu l-offerta jrid jagħlaq kull apertura li mhix indikata fl-istess pjanta P.D. 100A_74_72_D. Din l-offerta hi soġġetta għad-dritt ta' l-ewwel rifjut favur terzi.

Avviż Nru. 130. Kiri, *tale quale* u mhux għal abitazzjoni, ta' Fond Nru. 3, Telgħat il-Mina l-Kbira, il-Birgu, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D. 53_2003. Min jagħmel l-offerta jrid isemmi l-iskop tal-kirja.

**Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa ta' l-Offerti tad-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, sa l-10.00 ta' filgħodu tal-Ħamis, it-28 ta' Awissu, 2003.**

Avviż Nru. 131. Bejgħ ta' sit fi Triq Sarġ kantuniera ma' Triq il-Kalandrijiet, Kerċem, Għawdex, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D. 79_2003. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm2,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 132. Bejgħ ta' sit fi Triq Żaren Dalli, Birżebbuġa, muri bil-vjola u markat Nru. 3 fuq pjanta P.D. 152_2002. Dan il-bejgħ hu soġġett għal servitujiet eżistenti ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm1,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 133. Bejgħ ta' sit fi Triq Żaren Dalli, Birżebbuġa, muri bl-isfar u markat Nru. 4 fuq pjanta P.D. 152_2002. Dan il-bejgħ hu soġġett għal servitujiet eżistenti ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond* għall-ammont ta' Lm1,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 134. Bejgħ ta' sit fi Triq Żaren Dalli, Birżebbuġa, muri bil-blu u markat Nru. 5 fuq pjanta P.D. 152_2002. Dan il-bejgħ hu soġġett għal servitujiet eżistenti ta' terzi. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'*bid-bond*

Advt. No. 127. Sale of a site fronting house No. 239B, Triq it-Torri, Sliema, shown edged in red and marked No. 1 on plan P.D. 76_2002_1. Sale is subject to existing third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm1,000.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 128. Sale of a site fronting house No. 225A, Triq it-Torri, Sliema, shown edged in red and marked No. 1 on plan P.D. 76_2002. Sale is subject to existing third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm3,000.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 129. Lease, for a period to end on 16th June 2007, of premises in Ta' Qali, limits of Attard, to be used as an extension to an existing canteen, and shown edged in blue on plan P.D. 100A_74_72_D. Successful tenderer is to close all opening that are not indicated on the same plan P.D. 100A_74_72_D. This tender is subject to a right of first refusal in favour of third party.

Advt. No. 130. Lease, tale quale and not for habitation, of Premises No. 3, Telgħat il-Mina l-Kbira, Vittoriosa, shown edged in red on plan P.D. 53_2003. Tenderers are to state purpose of lease.

**Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be dropped in the Tender Box at the Land Department, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. of Thursday, 28th August, 2003.**

Advt. No. 131. Sale of a site in Triq Sarġ corner with Triq il-Kalandrijiet, Kerċem, Gozo, shown edged in red on plan P.D. 79_2003. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm2,000.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 132. Sale of a site in Triq Żaren Dalli, Birżebbugia, shown edged in violet and marked No. 3 on plan P.D. 152_2002. This sale is subject to existing third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm1,000.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 133. Sale of a site in Triq Żaren Dalli, Birżebbugia, shown edged in yellow and marked No. 4 on plan P.D. 152_2002. This sale is subject to existing third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of Lm1,000.00 as stipulated in the tender conditions.

Advt. No. 134. Sale of a site in Triq Żaren Dalli, Birżebbugia, shown edged in blue and marked No. 5 on plan P.D. 152_2002. This sale is subject to existing third party servitudes. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for

għall-ammont ta' Lm1,000.00 skond kif stipulat fil-kundizzjonijiet ta' l-offerta.

Avviż Nru. 135. Kiri, *tale quale,* mhux għal abitazzjoni, tal-fond Nru. 67, Triq Melita, Valletta, muri bil-blu fuq pjanta L.D. 51/92. Min jagħmel l-offerta jrid isemmi l-iskop tal-kirja.

Avviż Nru. 136. Kiri ta' sit fi Blokk 5, Door A, Misraħ Lewża, San Ġwann, muri bl-aħmar fuq pjanta P.D. 135_81_53.

L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta, li flimkien mal-kondizzjonijiet relevanti u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment ta' l-Artijiet, Auberge de Baviere, Valletta, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u 11.45 a.m. Irid jitħallas dritt ta' Lm5 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta. Il-ħlasijiet jiġu aċċettati biss b'*cheque* jew *money order*. L-offerta tkun valida biss jekk ikollha magħha t-timbru uffiċjali tad-Dipartiment.

L-14 ta' Awissu, 2003

14th August, 2003

TAQSIMA TAX-XOGĦLIJIET

WORKS DIVISION

Id-Direttur Ġenerali, Taqsima tax-Xogħlijiet, jgħarraf illi:–

The Director General, Works Division, notifies that:–

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, it-22 ta' Awissu, 2003, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-**

**Sealed quotations will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday, 22nd August, 2003, for:-**

Kwot. Nru. 51/2003. Kuntratt perjodiku għall-kiri ta' *auger drilling equipment* mit-Taqsima tax-Xogħlijiet.

Quot. No. 51/2003. Period contract for the hiring of auger drilling equipment by the Works Division.

Kwot. Nru. 52/2003. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' servizzi ta' tindif fil-Post tal-*Main Registry* u l-*Put Away files Shed* fid-Dipartiment tal-Finanzi u Amministrazzjoni, Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana.

Quot. No. 52/2003. Period contract for the provision of cleaning services to the Main Registry Premises and the Put Away files Shed at the Finance and Administration Department, Works Division, Floriana.

Kwot. Nru. 53/2003. Kuntratt perjodiku għall-provvista ta' Servizzi Mediċi fil-Ministeru tar-Riżorsi u Infrastrattura, id-Dipartimenti u l-entitajiet li jaqgħu taħtha.

Quot. No. 53/2003. Period contract for the provision of Medical Services to the Ministry for Resources and Infrastructure, its Departments and entities.

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-26 ta' Awissu, 2003, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-**

**Sealed tenders will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Tuesday, 26th August, 2003, for:-**

Avviż Nru. 82/2003. *Scarifying* ta' toroq f'Paceville.

Advt. No. 82/2003. Scarifying of roads at Paceville.

Avviż Nru. 83/2003. Provvista u konsenja ta' *lean mix concrete* f'Paceville.

Advt. No. 83/2003. Supply and delivery of lean mix concrete at Paceville.

Avviż Nru. 84/2003. Tħaffir ta' trinek f'Paceville.

Advt. No. 84/2003. Excavation of trenches at Paceville.

Avviż Nru. 85/2003. Kuntratt perjodiku għal *hot-tip galvanizing* ta' oġġetti ta' l-azzar u ħadid fabbrikat għad-Dipartiment tal-Manifattura u Servizzi, Taqsima tax-Xogħlijiet.

Advt. No. 85/2003. Period contract for hot-dip galvanizing of fabricated steel and iron articles for the Manufacturing and Services Department, Works Division.

Avviż Nru. 86/2003. Kuntratt għall-investigazzjoni talkatusi tad-drenaġġ bl-użu ta' metodi ta' *portable closed circuit television* f'Paceville, Dipartiment tad-Drenaġġ, Taqsima tax-Xogħlijiet.

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' Awissu, 2003, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu offerti/kwotazzjonijiet magħluqin għal:-**

Avviż Nru. 81/2003. Kuntratt perjodiku għall-provvista u konsenja ta'ġir *unslaked* u *hydrated* għall-użu mit-Taqsima tax-Xogħlijiet.

Kwot. Nru. 54/2003. Kuntratt perjodiku għallistallazzjoni ta' *earth electrodes* lid-Dipartiment tal-Manifattura u Servizzi, Taqsima tax-Xogħlijiet.

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, il-5 ta' Settembru, 2003, fit-Taqsima tal-Kuntratti u *Procurement,* Taqsima tax-Xogħlijiet, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-**

*Avviż Nru. 87/2003. Provvista, konsenja u twaħħil ta' fanali dekorattivi għall-Proġett tar-Rijabilitazzjoni ta' l-Imdina, Taqsima tax-Xogħlijiet.

*Avviż li qiegħed jidher għall-ewwel darba

Il-formoli ta' l-offerti u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu wara li jsir ħlas ta' Lm3 kull wieħed mill-uffiċ-ċju msemmi hawn fuq f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar.

L-14 ta' Awissu, 2003

Advt. No. 86/2003. Contract for the investigation of sewer pipes using portable closed circuit television methods in Paceville, Drainage Department, Works Division.

**Sealed tenders/quotations will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday, 29th August, 2003, for:-**

Advt. No. 81/2003. Period contract for the supply and delivery of unslaked and hydrated lime for use by the Works Division.

Quot. No. 54/2003. Period contract for the installation of earth electrodes for the Manufacturing and Services Department, Works Division.

**Sealed tenders will be received at the Contracts and Procurement Section, Works Division, Floriana, up to 10.00 a.m. on Friday, 5th September, 2003, for:-**

*Advt. No. 87/2003. Supply, delivery and fixing of decorative lamps for the Mdina Rehabilitation Project, Works Division.

*Advertisement appearing for the first time

Forms of tenders may be obtained against a payment of Lm3 each together with any further information required from the above-mentioned office on any working day between 8.00 a.m. and noon.

14th August, 2003

## FORZI ARMATI TA' MALTA

Il-Kmandant, Forzi Armati ta' Malta, jgħarraf illi:–

**Sa nofsinhar ta' nhar il-Ħamis, it-28 ta' Awissu, 2003, fl-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–**

AFM Avviż Nru. 6/03. Polza ta' assigurazzjoni għall-piloti u tekniċi (impjegati tal-Missjoni Militari Taljana) - Forzi Armati ta' Malta.

Il-formoli ta' l-offerta u kull tagħrif ieħor jistgħu jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Finanzi, Forzi Armati ta' Malta, Luqa Barracks, Ħal Luqa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn is-7.00 a.m. u s-1.00 p.m.

L-14 ta' Awissu, 2003

## ARMED FORCES OF MALTA

The Commander, Armed Forces of Malta, notifies that:–

**Sealed tenders will be received by the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, up to noon of Thursday, 28th August, 2003, for:–**

AFM Advt. No. 6/03. Insurance cover for Italian Military Mission pilots and technicians - Armed Forces of Malta.

Forms of tender and further information may be obtained from the Finance Office, Armed Forces of Malta, Luqa Barracks, Luqa, during any working day between 7.00 a.m and 1.00 p.m.

14th August, 2003

KORPORAZZJONI ENEMALTA

Iċ-*Chairman* jgħarraf illi:–

**Kategorija B – Stmati sa Lm20,000**

**Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-10 ta' Settembru, 2003, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–**

| | |
|---|---|
| E/E/T/49/2003. | Kuntratt perjodiku għar-rimi tan-nugrufun mill-*boilers* tal-Marsa. |
| E/E/T/50/2003. | Kuntratt għas-servizzi tat-tbattil ta' skart minn *skips*. |
| E/E/T/51/2003. | Kiri ta' *mobile crane*. |
| E/E/T/60/2003. | *Rewinding* ta' *electrical motors*. |
| E/E/T/62/2003. | Kuntratt perjodiku għal galvanizzar *hot dip* ta' oġġetti ta' l-azzar u l-ħadid |

**Sal-11.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-17 ta' Settembru, 2003, fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Enemalta, il-Marsa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–**

| | |
|---|---|
| *E/E/T/53/2003. | Tħaffir ta' ħofor, ġarr, twaqqif u qlugħ ta' arbli - l-Inħawi tat-Tramuntana. |
| *E/E/T/54/2003. | Tħaffir ta' ħofor, ġarr, twaqqif u qlugħ ta' arbli - l-Inħawi taċ-Ċentru. |
| *E/E/T/55/2003. | Tħaffir ta' ħofor, ġarr, twaqqif u qlugħ ta' arbli - l-Inħawi tan-Nofsinhar. |
| *E/E/T/56/2003. | Tħaffir ta' ħofor, ġarr, twaqqif u qlugħ ta' arbli - Għawdex u Kemmuna. |
| *E/E/T/58/2003. | Ġarr ta' oġġetti ta' l-Enemalta mill-imħażen għall-lant tax-xogħol - Għawdex u Kemmuna. |

*Avviżi li qegħdin jidhru għall-ewwel darba

Offerti li ma jkollhomx magħhom id-dettalji u/jew kampjuni tekniċi relevanti meta jkun mitluba fl-speċifikazzjoni jistgħu ma jiġux ikkunsidrati.

Il-formoli kollha ta' l-offerti/kwotazzjonijiet u dokumenti relatati kollha jistgħu jinkisbu mill-Korporazzjoni Enemalta, Bini ta' l-Amministrazzjoni Ċentrali, il-Moll tal-Knisja, il-Marsa, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

L-14 ta' Awissu, 2003

ENEMALTA CORPORATION

The Chairman notifies that:–

**Category B – Estimated up to Lm20,000**

**Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box, up to 11.00 a.m. of Wednesday, 10th September, 2003, for:–**

| | |
|---|---|
| E/E/T/49/2003. | Period contract for disposal of soot from Marsa boilers. |
| E/E/T/50/2003. | Contract for waste removal skip services. |
| E/E/T/51/2003. | Hire of mobile crane. |
| E/E/T/60/2003. | Rewinding of electrical motors. |
| E/E/T/62/2003. | Perod contract for hot dip galvanising of steel and iron articles. |

**Sealed tenders will be received at Enemalta's Marsa tender box, up to 11.00 a.m. of Wednesday, 17th September, 2003, for:–**

| | |
|---|---|
| *E/E/T/53/2003. | Excavation of holes, transporting, erecting and uplifting of poles - Northern Area. |
| *E/E/T/54/2003. | Excavation of holes, transporting, erecting and uplifting of poles - Central Area. |
| *E/E/T/55/2003. | Excavation of holes, transporting, erecting and uplifting of poles - Southern Area. |
| *E/E/T/56/2003. | Excavation of holes, transporting, erecting and uplifting of poles - Gozo and Comino. |
| *E/E/T/58/2003. | Transporting of Enemalta articles from Stores to site of works - Gozo and Comino. |

*Advertisements appearing for the first time

Offers unaccompanied by the relevant technical literature and/or sample, when so required in the specification, may not be considered.

All forms of tender/quotations and all related documents may be obtained from Enemalta Corporation, Central Administration Building, il-Moll tal-Knisja, Marsa, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

14th August, 2003

KORPORAZZJONI GĦAL SERVIZZI TA' L-ILMA

Iċ-*Chief Executive*, Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, jgħarraf illi:–

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, il-5 ta' Settembru, 2003, fil-*Head Office* tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-**

Avviż Nru. WSC/T/40/2003. *Blue warning tape (undetectable).*

Avviż Nru. WSC/T/41/2003. Kuntratt perjodiku għall-provvista *(ex-plant)* ta' *open grade emulsion cold mix.*

Avviż Nru. WSC/T/42/2003. *Underpressure tapping machines* u *drill taps.*

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-10 ta' Settembru, 2003, fil-*Head Office* tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-**

Avviż Nru. WSC/T/43/2003. Siġilli ta' sigurtà għall-*meters* ta' l-ilma.

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, is-16 ta' Settembru, 2003, fid-Dipartiment tal-Kuntratti, Notre Dame Ravelin, il-Furjana, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-**

Avviż Nru. CT/WSC/T/44/2003. *15mm rotary piston meters* għall-ilma kiesaħ tax-xorb.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull dokument ta' l-offerta.

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-17 ta' Settembru, 2003, fil-*Head Office* tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-**

Avviż Nru. WSC/T/45/2003. *Variable speed pump controller* għall-Ħondoq *Booster Station*, Għawdex.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, id-19 ta' Settembru, 2003, fil-*Head Office* tal-Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-**

Avviż Nru. WSC/T/46/2003. *Panels* ta' l-elettriku.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull dokument ta' l-offerta.

WATER SERVICES CORPORATION

The Chief Executive, Water Services Corporation, notifies that:–

**Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Friday, 5th September, 2003 for:-**

Advt. No. WSC/T/40/2003. Blue warning tape (undetectable).

Advt. No. WSC/T/41/2003. Period contract for the supply (ex-plant) of open grade emulsion cold mix.

Advt. No. WSC/T/42/2003. Underpressure tapping machines and drill taps.

**Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Wednesday, 10th September, 2003 for:-**

Advt. No. WSC/T/43/2003. Security seals for water meters.

**Sealed tenders will be received at the Department of Contracts, Notre Dame Ravelin, Floriana, by not later than 10.00 a.m. on Tuesday, 16th September, 2003 for:-**

Advt. No. CT/WSC/T/44/2003. 15mm rotary piston potable cold water meters.

A fee of Lm20 will be charged for each tender document.

**Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Wednesday, 17th September, 2003 for:-**

Advt. No. WSC/T/45/2003. Variable speed pump controller for Ħondoq Booster Station, Gozo.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

**Sealed tenders will be received at the Water Services Corporation Head Office, Triq Ħal Qormi, Luqa, by not later than 10.00 a.m. on Friday, 19th September, 2003 for:-**

Advt. No. WSC/T/46/2003. Electrical panels.

A fee of Lm10 will be charged for each tender document.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mill-*Cash Office,* Korporazzjoni għal Servizzi ta' l-Ilma, Ħal Luqa, u aktar informazzjoni dwar il-kundizzjonijiet ta' dawn l-offerti jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tal-Kuntratti u *Purchasing*, Triq Ħal Qormi, Ħal Luqa LQA 05, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

L-14 ta' Awissu, 2003

AWTORITÀ TAD-DJAR

Iċ-*Chairperson,* Awtorità tad-Djar, tgħarraf illi:-

**Offerti ssiġillati għall-Avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-kaxxa ta' l-offerti ta' l-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana sa nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' Awissu, 2003, għal:–**

Avviż Nru. 176. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 10, Birkirkara, Tal-Qattus, Dun V. Saliba. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet kollha għall-*maisonettes/flats* sovraposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm7,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 177. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 37, Birżebbuġa, Tal-Papa, Fażi III. Offerti taħt Lm3,200 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 178. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 53, Birżebbuġa, Tal-Papa, Fażi III. Offerti taħt Lm4,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 179. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 20, Ħad-Dingli, Fażi III. Offerti taħt Lm3,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 180. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 30, Ħad-Dingli, Fażi III. Offerti taħt Lm3,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 181. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 10, Blokki 1-8, il-Fgura, Triq id-Dejma. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm8,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 182. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 26, Blokki 1-8, il-Fgura, Triq id-Dejma. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm4,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 183. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 4, Ħal Luqa, Ħal Farruġ. Offerti taħt Lm13,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Forms of tenders may be obtained from the Cash Office, Water Services Corporation, Luqa, and further information regarding the conditions of these tenders may be obtained from the Contracts and Purchasing Office, Triq Ħal Qormi, Luqa LQA 05, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

14th August, 2003

HOUSING AUTHORITY

The Chairperson, Housing Authority, notifies that:-

**Sealed tenders in respect of the following adverts have to be deposited in the tender box at the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana by noon on Friday, 29th August, 2003, for:–**

Advt. No. 176. Sale tale quale of premises No. 10, Birkirkara, Tal-Qattus, Dun V. Saliba. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm7,000 will not be considered.

Advt. No. 177. Sale tale quale of premises No. 37, Birżebbuġa, Tal-Papa, Phase III. Offers below Lm3,200 will not be considered.

Advt. No. 178. Sale tale quale of premises No. 53, Birżebbuġa, Tal-Papa, Phase III. Offers below Lm4,500 will not be considered.

Advt. No. 179. Sale tale quale of premises No. 20, Dingli, Phase III. Offers below Lm3,500 will not be considered.

Advt. No.180. Sale tale quale of premises No. 30, Dingli, Phase III. Offers below Lm3,500 will not be considered.

Advt. No. 181. Sale tale quale of premises No. 10, Blocks 1-8, Fgura, Triq id-Dejma. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm8,000 will not be considered.

Advt. No.182. Sale tale quale of premises No. 26, Blocks 1-8, Fgura, Triq id-Dejma. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm4,000 will not be considered.

Advt. No. 183. Sale tale quale of premises No. 4, Luqa, Ħal Farruġ. Offers below Lm13,500 will not be considered.

Avviż Nru. 184. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 8, Blokk A, l-Imsida, Triq Ġużè Ellul Mercer. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm5,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 185. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 25, Blokk D, l-Imsida, Triq Ġużé Ellul Mercer. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm8,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 186. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 8, Binja Buqana, l-Imtarfa, Triq it-Torri ta' l-Arloġġ. Offerti taħt Lm4,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 187. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 27, Binja Qlejgħa, l-Imtarfa, Triq ir-Reġimenti Maltin. Offerti taħt Lm3,600 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 188. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 10, Blokk 7, *Site* B, Pembroke, Triq Walter Ganado. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm4,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 189. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 4, Blokk 11, *Site* B, Pembroke, Triq Walter Ganado. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm5,400 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 190. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 4, Blokk 13, *Site* B, Pembroke, Triq Walter Ganado. Dan it-trasferiment huwa soġġett għall-kera ta' Lm1.00 fis-sena skond il-kundizzjonijiet imniżżlin f'dokument anness immarkat ittra 'A'. Dan il-bejgħ huwa soġġett għas-servitujiet a favur ta' l-appartamenti/*maisonettes* sovrapposti skond il-liġi. Offerti taħt Lm5,400 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 191. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 28, *Site* F, Pembroke. Offerti taħt Lm4,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 192. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 5, Blokk K, Ta' Giorni. Offerti taħt Lm4,600 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 193. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 17, Blokk B, il-Qawra, Triq Porzjunkola. Offerti taħt Lm4,000 ma jiġux ikkunsidrati.

Avviż Nru. 194. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 26, Blokk B, il-Qawra, Triq Porzjunkola. Offerti taħt Lm4,600 ma jiġux ikkunsidrati.

Advt. No. 184. Sale tale quale of premises No. 8, Block A, Msida, Triq Ġużè Ellul Mercer. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm5,500 will not be considered.

Advt. No. 185. Sale tale quale of premises No. 25, Block D, Msida, Triq Ġużé Ellul Mercer. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm8,500 will not be considered.

Advt. No. 186. Sale tale quale of premises No. 8, Binja Buqana, Mtarfa, Triq it-Torri ta' l-Arloġġ. Offers below Lm4,500 will not be considered.

Advt. No. 187. Sale tale quale of premises No. 27, Binja Qlejgħa, Mtarfa, Triq ir-Regimenti Maltin. Offers below Lm3,600 will not be considered.

Advt. No. 188. Sale tale quale of premises No. 10, Block 7, Site B, Pembroke, Triq Walter Ganado. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm4,500 will not be considered.

Advt. No. 189. Sale tale quale of premises No. 4, Block 11, Site B, Pembroke, Triq Walter Ganado. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm5,400 will not be considered.

Advt. No. 190. Sale tale quale of premises No. 4, Block 13, Site B, Pembroke, Triq Walter Ganado. This transfer is subject to the rent of Lm1.00 per annum as per conditions laid down with the attached tender document which is marked with letter 'A'. Sale is subject to all servitudes for overlying maisonettes/flats as provided by law. Offers below Lm5,400 will not be considered.

Advt. No. 191. Sale tale quale of premises No. 28, Site F, Pembroke. Offers below Lm4,500 will not be considered.

Advt. No. 192. Sale tale quale of premises No. 5, Block K, Ta' Giorni. Offers below Lm4,600 will not be considered.

Advt. No. 193. Sale tale quale of premises No. 17, Block B, Qawra, Triq Porzjunkola. Offers below Lm4,000 will not be considered.

Advt. No. 194. Sale tale quale of premises No. 26, Block B, Qawra, Triq Porzjunkola. Offers below Lm4,600 will not be considered.

Avviż Nru. 195. Bejgħ *tale quale* tal-fond Nru. 13, Blokk K, Ta' Giorni. Offerti taħt Lm6,500 ma jiġux ikkunsidrati.

Il-formoli ta' l-offerti jistgħu jinkisbu mill-Awtorità tad-Djar, 12, Triq Pietro Floriani, il-Furjana matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

L-14 ta' Awissu, 2003

Advt. No. 195. Sale tale quale of premises No. 13, Block K, Ta' Ġiorni. Offers below Lm6,500 will not be considered.

Forms of tender may be obtained from the Housing Authority, 12, Triq Pietro Floriani, Floriana, during office hours.

14th August, 2003

## FONDAZZJONI GĦALL-ISKEJJEL TA' GĦADA

Il-Fondazzjoni għall-Iskejjel ta' Għada tgħarraf illi:-

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-27 ta' Awissu, 2003, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:-**

Avviż Nru. FTS 128/03. Diversi xogħlijiet fil-*Higher Secondary School,* in-Naxxar.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 fuq ġbir tad-dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. FTS 125/03. Provvista, stallazzjoni u kummissjunar ta' *one platform lift (open-liftway type)* fil-*Junior Lyceum* tal-Bniet Carlo Diacono, iż-Żejtun.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 fuq ġbir tad-dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. FTS 126/03. Xogħlijiet ta' *chain link fencing* għal *multi-purpose sports ground* fl-Iskola Sekondarja tas-Subien Sir Temi Zammit, l-Imtarfa.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 fuq ġbir tad-dokument ta' l-offerta.

Avviż Nru. FTS 127/03. Tħaffir, xogħlijiet ta' konkos, ġebel, pajpijiet *uPVC* u żebgħa ta' l-art għal *multi-purpose sports ground* fl-Iskola Sekondarja tas-Subien Sir Temi Zammit, l-Imtarfa.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 fuq ġbir tad-dokument ta' l-offerta.

Kopji tad-dokumenti relevanti jistgħu jinkisbu mill-uffiċċji tal-Fondazzjoni, it-2 Sular, Nru. 53, Mediterranean Buildings, Triq Abate Rigord, Ta' Xbiex, (Tel. Nru. 21 340 434, Fax Nru. 21 336487) fil-ġranet tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u l-11.00 a.m.

L-offerti għandhom jiġu depożitati fil-kaxxa ta' l-offerti fl-uffiċċji tal-Fondazzjoni f'Ta' Xbiex.

Jinżamm id-dritt li tiġi rifjutata l-aħjar jew l-offerti kollha, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

L-14 ta' Awissu, 2003

## FOUNDATION FOR TOMORROW'S SCHOOLS

The Foundation for Tomorrow's Schools, notifies that:-

**Sealed tenders will be received up to 10.00 a.m. of Wednesday, 27th August, 2003, for:-**

Advt. No. FTS 128/03. Sundry works at Higher Secondary School, Naxxar.

A payment of Lm10 is to be effected on collection of the tender document.

Advt. No. FTS 125/03. Supply, installation and commissioning of one platform lift (open-liftway type) at Carlo Diacono Girls Junior Lyceum, Żejtun.

A payment of Lm10 is to be effected on collection of the tender document.

Advt. No. FTS 126/03. Chain link fencing works to multi-purpose sports ground at Sir Temi Zammit Boys Secondary School, Mtarfa.

A payment of Lm10 is to be effected on collection of the tender document.

Advt. No. FTS 127/03. Excavation, concrete works, masonry, uPVC pipes and floor painting for multi-purpose sports ground at Sir Temi Zammit Boys Secondary School, Mtarfa.

A payment of Lm10 is to be effected on collection of the tender document.

Copies of the relevant documents may be obtained from the Foundation's offices, 2nd Floor, No. 53, Mediterranean Buildings, Triq Abate Rigord, Ta' Xbiex, (Tel. No. 21 340 434, Fax No. 21 336487), on working days between 8.30 a.m. and 11.00 a.m.

Tenders must be deposited in the tender box at the Foundation's offices at Ta' Xbiex.

The right is reserved to refuse the best or all offers, even the most advantageous.

14th August, 2003

KULLEĠĠ MALTI TA' L-ARTI, XJENZA U TEKNOLOĠIJA

Id-Direttur Amministrattiv fil-Kulleġġ Malti ta' l-Arti, Xjenza u Teknoloġija jgħarraf illi:

**Sa nofsinhar ta' nhar it-Tlieta, id-19 ta' Awissu, 2003, fl-MCAST Main Campus u fl-MCAST Gozo Centre, jintlaqgħu offerti magħluqin mingħand partijiet interessati għall-oġġetti li ġejjin:**

Avviż. Nru. MCAST T. 38/03. Xogħlijiet ta' tikħil u dekorazzjoni fl-MCAST Gozo Centre, ix-Xewkija.

Avviż. Nru. MCAST T. 39/03. Aperturi u diviżorji fl-MCAST Gozo Centre, ix-Xewkija.

L-offerti kollha jinfetħu fin-12.30 p.m. ta' nhar l-Erbgħa, l-20 ta' Awissu, 2003, fl-MCAST Main Campus, Malta.

**Sa nofsinhar ta' nhar it-Tnejn, il-25 ta' Awissu, 2003, fl-MCAST Main Campus u fl-MCAST Gozo Centre, jintlaqgħu offerti magħluqin mingħand partijiet interessati għall-oġġetti li ġejjin:**

Avviż. Nru. MCAST T. 37/03. Provvista, stallazzjoni u kummissjonar ta' servizzi ta' l-elettriku fl-MCAST Gozo Centre, ix-Xewkija.

L-offerta tinfetaħ fin-12.30 p.m. ta' nhar l-Erbgħa, is-26 ta' Awissu, 2003, fl-MCAST Main Campus, Malta.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm10 għal kull kopja tad-dokument ta' l-offerta.

Id-dokumenti ta' l-offerta jistgħu jinkisbu mid-Dipartiment ta' l-*Accounts,* Blokk ta' l-Amministrazzjoni, MCAST Main Campus, it-Telgħa ta' Kordin, Raħal Ġdid, jew mill- MCAST Gozo Centre, ix-Xewkija, mit-8.30 a.m. sa nofsinhar u mis-2.00 p.m. sal-4.00 p.m.

Ma jintlaqgħux offerti li jaslu tard.

Il-Kulleġġ iżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta jew l-offerti kollha, ukoll dawk l-aktar vantaġġużi.

L-14 ta' Awissu, 2003

MALTA COLLEGE OF ARTS, SCIENCE AND TECHNOLOGY

The Administrative Director of the Malta College of Arts, Science and Technology notifies that:

**Sealed tenders will be received from interested parties at the MCAST Main Campus and the MCAST Gozo Centre, up to noon of Tuesday, 19th August, 2003, for:**

Advt. No. MCAST T. 38/03. Plastering and decoration works at MCAST Gozo Centre, Xewkija.

Advt. No. MCAST T. 39/03. Apertures and partitions at the MCAST Gozo Centre, Xewkija.

All tenders will be opened at 12.30 p.m. of Wednesday, 20th August, 2003, at the MCAST Main Campus, Malta.

**Sealed tenders will be received from interested parties at the MCAST Main Campus and the MCAST Gozo Centre, up to noon of Monday, 25th August, 2003, for:**

Advt. No. MCAST T. 37/03. Supply, installation and commissioning of electrical services at MCAST Gozo Centre, Xewkija.

The tender will be opened at 12.30 p.m. of Tuesday, 26th August, 2003, at the MCAST Main Campus, Malta.

A fee of Lm10 should be paid for each copy of tender document.

The tender documents may be collected from the Accounts Department, Administration Block, MCAST Main Campus, Corradino Hill, Paola PLA 08 or from the MCAST Gozo Centre, Xagħra, from 8.30 a.m. to noon and from 2.00 p.m. to 4.00 p.m.

Late offers will not be accepted.

The College reserves the right to refuse any or all offers, even the most advantegeous.

14th August, 2003

TAQSIMA GĦALL-KONSERVAZZJONI U KONTROLL TAS-SAJD

Id-Direttur Ġenerali (Konservazzjoni u Kontroll tas-Sajd) jgħarraf illi:–

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tlieta, it-2 ta' Settembru, 2003, fil-Kaxxa ta' l-Offerti f'14, Triq Mikiel Anton Vassalli, Valletta, jintlaqgħu offerti magħluqin għal:–**

Avviż Nru. 13/03. Provvista, konsenja, stallazzjoni u kummissjunar ta' magna *diesel* biex tintuża bħala *power supply* għall-*winch* ta' skal f'Marsaxlokk.

Il-formoli ta' l-offerta u tagħrif ieħor dwar il-kondizzjonijiet ta' dan il-kuntratt jistgħu jinkisbu mit-Taqsima tal-Provvisti, 14, Triq M.A. Vassalli, Valletta, matul il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

L-14 ta' Awissu, 2003

FISHERIES CONSERVATION AND CONTROL DIVISION

The Director General (Fisheries Conservation and Control Division) notifies that:-

**Sealed tenders will be received in the Tender Box at 14, Triq Mikiel Anton Vassalli , Valletta, up to 10.00 a.m. onTuesday, 2nd September, 2003, for:–**

Advt. No. 13/03. Supply, delivery, installation and commissioning of one diesel engine to act as a power supply to a slipway winch at Marsaxlokk.

Forms of tender and other information regarding this tender may be obtained from the Supplies Section, 14, Triq M.A. Vassalli, Valletta, during normal office hours.

14th August, 2003

SERVIZZI FARMAĊEWTIĊI TAL-GVERN

Id-Direttur, Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, jgħarraf illi:-

**Sad-9.00 a.m. ta' nhar il-Ħamis, l-4 ta' Settembru, 2003, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin għal:-**

Kwot. Nru. E2459. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2460. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2461. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2462. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2463. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2464. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2465. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2466. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2467. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2468. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2469. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2470. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2471. Tagħmir mediku u kirurġiku.
Kwot. Nru. E2472. Tagħmir mediku u kirurġiku.

Aktar informazzjoni dwar il-kwantitajiet u kondizzjonijiet ta' dawn il-kwotazzjonijiet jistgħu jinkisbu mis-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Triq Clarence, Guardamangia, bejn it-8.00 a.m. u nofsinhar.

L-14 ta' Awissu, 2003

GOVERNMENT PHARMACEUTICAL SERVICES

The Director, Government Pharmaceutical Services, notifies that:-

**Sealed quotations will be received up to 9.00 a.m. of Thursday, 4th September, 2003, for:-**

Quot. No. E2459. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2460. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2461. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2462. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2463. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2464. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2465. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2466. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2467. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2468. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2469. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2470. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2471. Medical and surgical equipment.
Quot. No. E2472. Medical and surgical equipment.

Further information regarding the quantities and conditions of these quotations may be obtained from the Government Pharmaceutical Services, Triq Clarence, Guardamangia, between 8.00 a.m. and noon.

14th August, 2003

SERVIZZI FARMAĊEWTIĊI TAL-GVERN

Id-Direttur tas-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern jgħarraf illi:-

**Sa l-10.00 a.m. ta' nhar it-Tnejn, il-15 ta' Settembru, 2003 fil-Kaxxa ta' l-Offerti Nru. 2 (Kulur Kannella) jintlaqgħu offerti magħluqin għall-provvista ta':-**

Avviż MST. Nru. 473/03. *Monofilament polyamide G4/0.*

Avviż MST. Nru. 474/03. *Black braided silk G/0.*

Avviż MST. Nru. 476/03. *VTM swabs.*

Avviż MST. Nru. 477/03. *PVC extension set length 320cm.*

Avviż MST. Nru. 478/03. *Aluminium finger stall sz: 19mm wide.*

Avviż MST. Nru. 479/03. *Silicone ret. detachment bands.*

Avviż MST. Nru. 480/03. *Ironside middle ear instrument.*

Avviż MST. Nru. 481/03. *Consumables for wescor vapour pressure osmometer.*

Avviż MST. Nru. 483/03. *AO/ASIF 4.5mm cortex screws.*

Avviż MST. Nru. 484/03. *Dermet – pierce fixation forceps.*

Avviż MST. Nru. 485/03. *Monofilament polypropylene G4/0 on 26mm.*

Avviż MST. Nru. 486/03. *Medical surface disinfectant cleaner.*

Avviż MST. Nru. 506/03. *Captopril 50mg tabs.*

Avviż MST. Nru. 507/03. *Pyridoxine 10mg/20mg tabs.*

Avviż MST. Nru. 508/03. *All-trans retinoic acid 10mg caps.*

Avviż MST. Nru. 509/03. *Lithium carbonate 400mg tabs.*

Avviż MST. Nru. 510/03. *Imipramine 25mg tabs.*

Avviż MST. Nru. 511/03. *Haloperidol 1.5mg tabs.*

Il-formoli ta' l-offerti u aktar tagħrif jistgħu jinkisbu mis-Servizzi Farmaċewtiċi tal-Gvern, Pjazza San Luqa, Guardamangia, f'kull ġurnata tax-xogħol bejn it-8.30 a.m. u nofsinhar.

L-14 ta' Awissu, 2003

GOVERNMENT PHARMACEUTICAL SERVICES

The Director, Government Pharmaceutical Services, notifies that:

**Sealed tenders will be received in the Tender Box No. 2 (Colour Brown) up to 10.00 a.m. on Monday, 15th September, 2003, for the supply of:-**

Advt. MST. No. 473/03. Monofilament polyamide G4/0.

Advt. MST. No. 474/03. Black braided silk G/0.

Advt. MST. No. 476/03. VTM swabs.

Advt. MST. No. 477/03. PVC extension set length 320cm.

Advt. MST. No. 478/03. Aluminium finger stall sz: 19mm wide.

Advt. MST. No. 479/03. Silicone ret. detachment bands.

Advt. MST. No. 480/03. Ironside middle ear instrument.

Advt. MST. No. 481/03. Consumables for wescor vapour pressure osmometer.

Advt. MST. No. 483/03. AO/ASIF 4.5mm cortex screws.

Advt. MST. No. 484/03. Dermet – pierce fixation forceps.

Advt. MST. No. 485/03. Monofilament polypropylene G4/0 on 26mm.

Advt. MST. No. 486/03. Medical surface disinfectant cleaner.

Advt. MST. No. 506/03. Captopril 50mg tabs.

Advt. MST. No. 507/03. Pyridoxine 10mg/20mg tabs.

Advt. MST. No. 508/03. All-trans retinoic acid 10mg caps.

Advt. MST. No. 509/03. Lithium carbonate 400mg tabs.

Advt. MST. No. 510/03. Imipramine 25mg tabs.

Advt. MST. No. 511/03. Haloperidol 1.5mg tabs.

Forms of tenders and further information may by obtained from the Government Pharmaceutical Services, Pjazza San Luqa, Guardamangia, on any working day between 8.30 a.m. and noon.

14th August, 2003

KUNSILL LOKALI FLORIANA

Il-Kunsill Lokali Floriana jgħarraf illi:-

**Sa nofsinhar ta' nhar il-Ġimgħa, id-29 ta' Awissu, 2003, jintlaqgħu offerti magħluqin, għal:-**

Avviż Nru. KLF/T/03/2003. Xogħlijiet strutturali fil-bini ta' l-uffiċċju amministrattiv tal-Kunsill Lokali Floriana.

Id-dokumenti ta' l-offerta jinkisbu mill-Uffiċċju tal-Kunsill, 15, Pjazza E.S. Tonna, il-Furjana, waqt il-ħinijiet ta' l-uffiċ-ċju bi ħlas ta' Lm25 il-wieħed.

Il-Kunsill jirriserva d-dritt li jirrifjuta kwalunkwe offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

L-14 ta' Awissu, 2003

FLORIANA LOCAL COUNCIL

The Floriana Local Council notifies that:-

**Sealed tenders will be received up to noon of Friday, 29th August, 2003, for:-**

Advt. No. KLF/T/03/2003. Structural works at the premises of the administrative office of the Floriana Local Council.

Tender documents can be collected from the Council's Offices at 15, Pjazza E.S. Tonna, Floriana, during office hours at a cost of Lm25 each.

The Council reserves the right to refuse any offer even the most advantageous one.

14th August, 2003

KUNSILL LOKALI PEMBROKE

Il-Kunsill Lokali Pembroke jgħarraf illi:-

**Sa 11.45 a.m. ta' nhar it-Tlieta, id-19 ta' Awissu, 2003, jintlaqgħu kwotazzjonijiet magħluqin fl-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill, għal:-**

Ġbir ta' skart bieb bieb f'emerġenza.

Għandu jitħallas dritt ta' Lm20 għal kull kopja ta' kull dokument tal-kwotazzjoni.

Aktar tagħrif jista' jinkiseb mill-Uffiċċju Amministrattiv tal-Kunsill Lokali Pembroke, Triq Alamein, Pembroke STJ 14 waqt il-ħinijiet ta' l-uffiċċju.

Il-kwotazzjonijiet jinfetħu fil-pubbliku wara l-ħin stipulat ta' l-għeluq.

Il-Kunsill Lokali Pembroke jirriserva d-dritt li jirrifjuta kull kwotazzjoni jew parti minnha, anki l-aktar kwotazzjoni vantaġġjuża.

L-14 ta' Awissu, 2003

PEMBROKE LOCAL COUNCIL

The Pembroke Local Council notifies that:-

**Sealed quotations will be received at the Council's Administrative Office up to 11.45 p.m. of Tuesday, 19th August, 2003, for:-**

Door to door emergency refuse collection.

A fee of Lm20 should be paid for every copy of every quotation document.

Further information may be obtained from the Administrative Office of the Pembroke Local Council, Triq Alamein, Pembroke STJ 14 during office hours.

Quotations will be opened in public after the closing time stipulated.

The Pembroke Local Council reserves the right to refuse all quotations or part of them even the most advantageous quotation.

14th August, 2003

**DIPARTIMENT TA' L-INFORMAZZJONI – 3, PJAZZA KASTILJA – VALLETTA – MALTA**
DEPARTMENT OF INFORMATION – 3, CASTILLE PLACE – VALLETTA – MALTA

---

**PUBBLIKAZZJONIJIET MIXXELLANJI**
MISCELLANEOUS PUBLICATIONS

Bejtiet il-Lingwa – Aspetti tal-Lingwa fil-Folklor Malti.....
Lm2.00c
Child Protection – Procedures for Schools…….....
Lm1.50c
Geological Maps of Malta..... Lm 7.00c
Geological Maps of Gozo..... Lm 5.00c
Geological Maps of Malta and Gozo……..... Lm10.00c
Il-Bennej ..... Lm 3.50c
Il-:a[an ta' Bin;emma…….
Lm2.00c
Il-Ħajja ta' Rużar Briffa – Oliver Friggieri ..... Lm1.00c
Il-Miġja tal-Franċiżi f'Malta – Ktejjeb ta' Tifkira 1798-1998 ..... Lm1.00c
Kodiċi ta' Etika għall-Ġudikanti ..... Lm1.00c
Leli ta' Ħaż-Żgħir – G. Ellul Mercer ..... Lm1.00c
Santo Spirito Hospital ..... Lm2.00c
Syllabus for the Primary School – Years 4,5 and 6 ..... Lm1.00c

---

**PUBBLIKAZZJONIJIET STATISTIĊI**
STATISTICAL PUBLICATIONS

Agriculture and Fisheries 2000..... ..... Lm 2.00c
A Window on the World of Work..... ..... Lm 2.00c
Abstract of Statistics 1999..... ..... Lm 5.00c
Children..... ..... Lm 3.00c
Continuing Vocational Training Survey……..... Lm 2.00c
Culture Statistics..... ..... Lm 2.00c
Demographic Review 2001..... ..... Lm 3.00c
Education Statistics 2001..... Lm 4.50c
Environment Statistics..... ..... Lm 4.00c
Household Budgetary Survey..... ..... Lm 8.00c
Industry Statistics 1998, Vol I and II..... ..... Lm 8.00c
Kultura 2000 - A Survey On Cultural Participation..... ..... Lm 3.00c
Malta in Figures 2002..... ..... Lm 2.00c
National Accounts of the Maltese Islands 1999..... ..... Lm 3.00c
Shipping and Aviation Statistics 2001..... ..... Lm 4.50c
Social Welfare - Orientated Non-Governmental Organisations - A Statistical Profile…… Lm 2.00c
Survey on ICT Usage in Households 2002..... ..... Lm 2.00c
Trade Statistics 2001..... ..... Lm 7.00c
Transport Statistics 2002..... ..... Lm 2.00c

---

**Dawn il-Pubblikazzjonijiet jistgħu jinxtraw mid-Dipartiment ta' l-Informazzjoni**
**3, Pjazza Kastilja, Valletta, Malta**

These Publications are obtainable from the Department of Information
3, Castille Place, Valletta, Malta
www.doi.gov.mt
info@gov.mt

Ippubblikat mid-Dipartiment ta' l-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern — *Printed at the Government Printing Press*